

VALLEYFIELD'S
 LARGEST USED CAR DEALER

**Bay Shore
 Motors Ltd.**

CORNER DUFFERIN
 AND GRANDE ILE

The St. Lawrence Sun

VALLEYFIELD

CHATEAUGUAY

BEAUHARNOIS

Valleyfield's
 finest cleaners



Ph.: FR. 3-2855
 B'nois: CO-8-3801

5th YEAR — No. 27

16 PAGES

BEAUHARNOIS, QUE., WEDNESDAY, DECEMBER 9, 1959

PRICE : 5 CENTS — PER YEAR \$2.25

St. Timothee Grants Building Permit For Shopping Centre

Plans are going ahead regarding the building of a large Shopping Centre in St. Timothee on Highway No. 3 in the Parish of Grande Ile near the boundaries where Valleyfield and St. Timothee meet.

While the Town Council of St. Timothee is waiting for a reply from Ottawa and the Department of Defence Production, whether or not the sewers and water can be tied in with the existing system now being used by C. A. L., the contractors who will be constructing the shopping centre, Ettinger Enterprise Inc., were given a building permit at a special Council meeting last week Thursday.

Mr. Florian Pailment, the town secretary, told the SUN this week that the council has also appointed Mr. Louis Derome, Valleyfield engineer, to draw up preliminary plans for the water and sewer system. Furthermore he said that the promoters of the project are definitely going ahead with the building of the centre. Should Ottawa not allow connection with the C. A. L. water and sewer system St. Timothee will provide an independent system for the project.

From "On and off The Record" in the Montreal Gazette of Monday December 7th we also quote: "Amico Realties, J. Lubin Inc. and Bedford Avenue Realties will combine to build Valleyfield's largest shopping Centre Ground will be broken for the 25-store layout on April 1st, with completion date set for late summer."



VOICE IN THE WILDERNESS !

VALLEYFIELD SHOPLIFTERS RECEIVE ELEVEN DAYS JAIL SENTENCE

Official reaction to continued reports about what could perhaps be described as a shoplifting epidemic in Valleyfield, has up to recently been mild.

However, last month local police in cooperation with provincial police undertook a thorough investigation based on known facts and the confessions of a number of people caught in the act of shoplifting.

The police came up with a startling volume of goods valued

at \$1,500 stolen from a number of stores in Valleyfield, such as A. H. Besner, Yellow Shoe Store, Maurice Lapointe's 5 to \$1.00 store, the two United stores, the A & P, Charles Cadieux and others.

The goods found had been stolen and in many cases sold at only a fraction of their value.

On November 24th, five suspects were arrested and on Tuesday, December 1, Judge J. Jacques Bousquet sentenced

them all to 11 days in jail. They are: Aime Gauthier, 44 of 17A Lasnier street, Rene Latour, 37 of the same address, Emile Morin, 35, of 226 Grande Ile, Leopold Poulin 44, of 459 Larocque road and Jean Paul Gauthier, 41, of 55 Santoire, all of Valleyfield.

In the meantime the police are continuing their investigation and in discussing the matter with the merchants involved have asked them to give the police all possible assistance in bringing these shoplifters to justice.

It is a known fact that some merchants are reluctant to prosecute out of fear of losing one or more customers. It doesn't seem logical that they would be anxious to keep such customers.

SEAWAY CLOSED

The Rockcliffe Hall, a Canadian canal, was the last snip to clear the St. Lawrence Seaway, as the first full season of operation of the locks and channels between Lake Ontario and Montreal came to a close last week. The 252 foot ship with a gross tonnage of 2,262 tons, cleared St. Lambert Lock for Montreal Harbour at 4:40 (Continued on page 2)

Provincial Police Now On Call Day And Night

Provincial Police Service for the Beauharnois-Valleyfield area can now be reached by phone Day and night via a new telephone system thus giving the area faster and better police protection.

CHATEAUGUAY TO HAVE NEW UNITED CHURCH CONGREGATION

Recently The United Church of Canada has opened a new congregation in the new area of Chateauguay to serve Colonia, Veterans, Prudential and Parkview Developments. Property has been purchased and building has begun. A bungalow church is presently under construction on Parkview Boulevard.

Recent visitations in these new developments have revealed that over 100 United Church families are now in the area. More will be coming shortly. This new work with its bright future is to be developed as a congregation in addition to the long-established St. Andrew's United Church in Chateauguay Basin.

Services of Worship are conducted each Sunday at 11:00 a.m. with Sunday School meeting at 10:00 a.m., both at 111 Hillsdale Drive in Parkview Development. The Minister is the Rev. Wm. E. McDowell, Field Director of Church Extension for Montreal Presbytery. The United Church of Canada, who may be reached at HU. 8-2992.

BACHELOR OF SCIENCE



DONALD S. SUGDEN, received his degree of Bachelor of Science at the fall convocation of Sir George Williams College in Montreal. Donald is the son of Mr. and Mrs. J. J. Sugden, 32 Gault street, Valleyfield, Que.

Since the beginning of this month the Provincial Police can be reached after 5 p.m. by dialing ZENITH 50,000. By a special arrangement the Provincial police in Dorion will answer this number and they in turn will contact the patrolling police constable in the area by two way radio. Between 9 a.m. in the morning and 5 p.m. the number to call in Valleyfield is FR. 3-2222.



Presentation to three retiring employees of Canadian Schenley Ltd. With mantel clocks presented to them by plant manager J. J. Haffey are from L to R: Messrs. Benjamin Ailman, A. Filiatrault and Et. Legault. Standing from L to R.: Messrs. R. Rousse, G. Lussier, J. J. Haffey, plant manager, V. Lefebvre, Frank Smith, E. Bauffart, R. Gregoire, R. Leboeuf and J. LaRousse. (Photo - Peter Rozon)

The St. Lawrence Sun

"Serving the District of Valleyfield, Beauharnois and Chateauguy"

BEAUHARNOIS, QUE., WEDNESDAY, DECEMBER 9, 1959

"We Can But Do Our Best And There Leave The Matter"

COOPERATE, DO IT NOW!

The problem caused by winter slow-downs has long been of concern to most municipalities, but in former years when the economy was based largely on primary industries, did not have the serious effects that it has today. In those days, a much larger proportion of the Canadian population obtained a livelihood from the agricultural industry and were able to live through the winter on what they produced in the summer.

Today, in the light of Canada's rapid industrialization, the story is much different. Despite our rapid post-war growth the proportion of the labour force unemployed each winter is sizeable and it was a realization of this fact that formed the basis for the present Winter Work Campaigns that have now become a regular part of community life each winter in towns and cities all across Canada.

In 1953, at the request of the National Advisory Council on Manpower, the National Employment Committee, an advisory body to the Unemployment Insurance Commission, through its regional and local employment committees, questioned more than six hundred Canadian employers, in eighteen seasonal industries on the causes of seasonal variations in their employment. They were questioned also about methods they have developed to reduce such variations and any suggestions they might have for wider action. During 1954, the results of this research were assembled by the Department of Labour and given wide distribution to employers and employer organizations, to trade unions, provincial and municipal governments, and other interested groups.

Through national publicity, sponsored by the Department of Labour and others, Canadians generally now have a much better understanding of the economic waste that results from seasonal inactivity of a large segment of our work force and are showing a desire to do something

about it. The DO IT NOW slogan now has real meaning and supported by positive action by individuals, industry, local committees and governments at all levels, some progress has been made. Each succeeding campaign since the program was started has shown improvement over the preceding year and 1958-59 was undoubtedly the best year so far. Despite the relatively high level of unemployment last winter it is safe to say that in the absence of many special programs developed by governments, federal, provincial, and municipal, in the vigorous winter work campaigns carried on by local committees, the situation would have been much worse.

The Minister of Labour, The Hon. Michael Starr, has indicated that the government has decided to request Parliament to provide the necessary appropriation again for a Municipal Winter Works Incentive Program during the coming winter. The incentive will be made on the same basis as during 1958-59 and it is hoped that by reaching an early decision on this matter there will be time to plan for projects this winter and to develop close co-operation among all concerned.

Furthermore the Provincial Government in Quebec has also given its approval to the Federal Municipal Winter Works Incentive Program and has given municipalities throughout the province the green light so that they can accept this Federal assistance.

We're sure both Valleyfield and Beauharnois have municipal work to be done to which at his Federal assistance program can be applied.

THOUGHT OF THE WEEK

Progress in every age results only from the fact that there are some men and women who refuse to believe that what they knew to be right cannot be done.
— Russell W. Davenport

SEAWAY...

(From page 1)

p.m. Thursday.

Last ocean ship to clear was the Norwegian ship "Saltvik", under tow. She cleared St. Lambert Lock downbound at 2:44 p.m.

The St. Lawrence Seaway Authority will keep the locks open

for several days more to allow the passage of buoy tenders from Prescott, Ont., and Sorel, Que., which are now lifting the floating aids to navigation which have served to guide ships through the channels during the past season. These aids are removed each fall for inspection

and maintenance. Furthermore the action of ice might damage them or carry them off position during the winter. They are replaced in charted positions in the Spring.

In a program of inspection and maintenance, it is expected that the four locks in Quebec will be unwatered the winter, and possibly the Iroquois Lock. Valves and other machinery will be inspected and reconditioned as necessary; walls will also be examined and requisite repairs made.

Some dredging may continue for a while in channels north and south of Cornwall Island in the International Rapids Section but contractors will probably not continue after Christmas, or may cease operations before if conditions of weather dictate.

Weather conditions permitting, the Canadian Lock at Sault Ste.

COME IN AND SEE US
WE'LL "FLOOR" YOU!

Large Assortment Of: LINOLEUM — RUGS —
BROADLOOM — TILES — DRAPES, Etc.

Levasseur Frères

37 NICHOLSON - Valleyfield - TEL. FR. 3-4340

THE ST. LAWRENCE SUN

An independent weekly newspaper covering the districts of Valleyfield, Beauharnois and Chateauguy.
Publisher and Editor: PHILIP VAN SON

MEMBER: CANADIAN WEEKLY NEWSPAPER ASSOCIATION

Authorized as Second Class Mail — Post Office Department, Ottawa.
Mailing Address : P. O. Box 20 — Beauharnois or P. O. Box 302 — Valleyfield

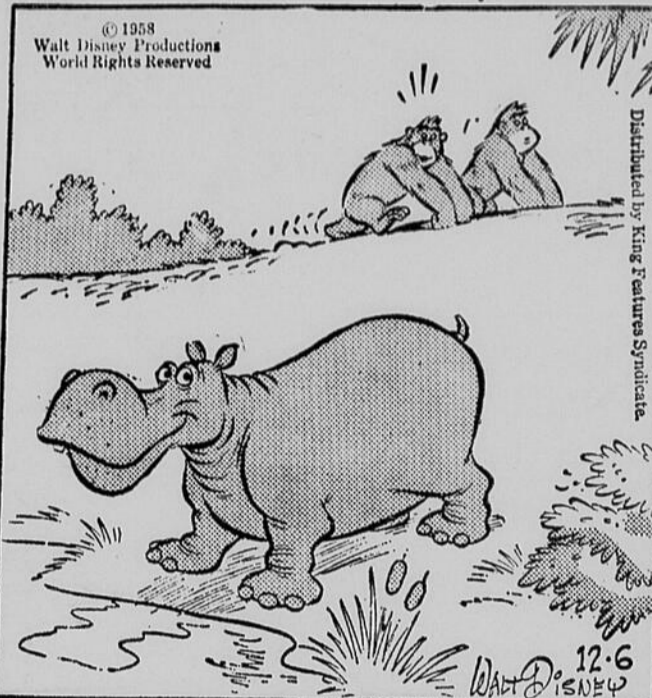
OFFICE : 77 GRANDE ILE, VALLEYFIELD, PHONE : FR. 3-4994

Beauharnois Phone : CO. 8-4483 or CO. 8-5443



MERRY MENAGERIE

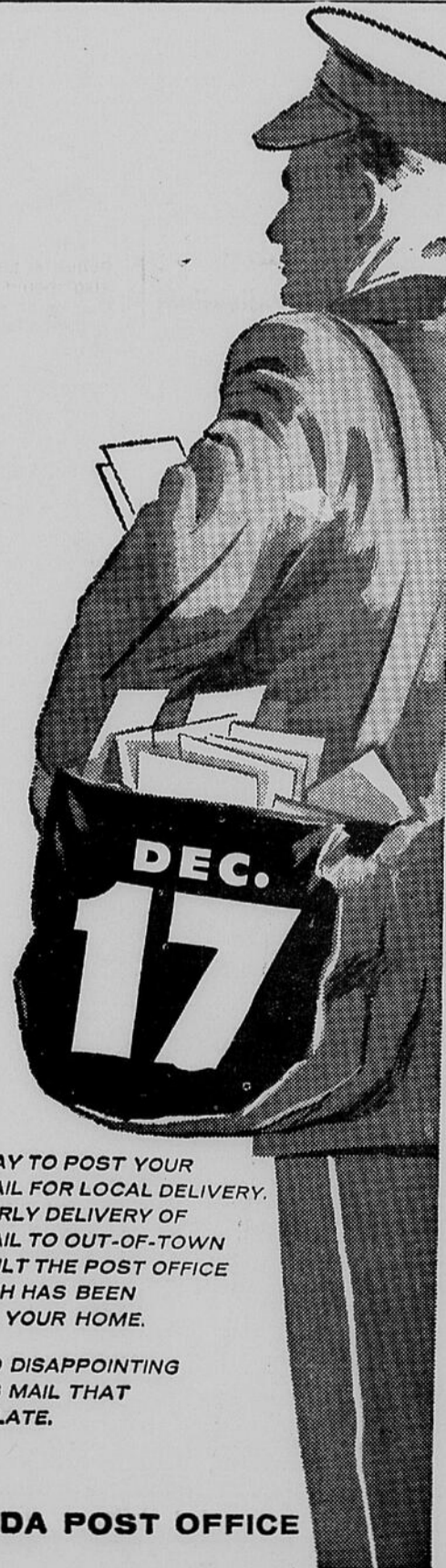
By Walt Disney



"Gracious, no, they don't bite! They swallow everything whole!"

Marie is scheduled to continue in operation until December 12th and the Welland Canal to remain open for navigation until December 15th.

For Christmas SHOP Locally



IS THE LAST DAY TO POST YOUR CHRISTMAS MAIL FOR LOCAL DELIVERY. TO ENSURE EARLY DELIVERY OF CHRISTMAS MAIL TO OUT-OF-TOWN POINTS CONSULT THE POST OFFICE LEAFLET, WHICH HAS BEEN DELIVERED TO YOUR HOME.

NOTHING IS SO DISAPPOINTING AS CHRISTMAS MAIL THAT ARRIVES TOO LATE.



CANADA POST OFFICE



Alderman and Mrs. Albert Marcil who celebrated their 25th wedding anniversary recently. Friends and relatives gave a dinner in honour of Mr. and Mrs. Marcil on Saturday Nov. 28th in the Moose Hall on Academie street. Among those present were Mayor Quevillon, Mr. Edgar Hebert, M.P.P. and other members of the City Council. (Photo - Peter Rozon)

POLICE ASK FOR WAGE INCREASE AND SHORTER WORK WEEK

The Valleyfield Police and Firemen's Union has presented the City Council with a new work contract for Valleyfield's 32 policemen and officers.

The contract which is to run for two years asks for an 8 dol-

lar a week wage increase for police constables and ten dollars per week for officers.

The Union also wants to decrease the work week from 56 hours to 44 in 1960 and 40 hours in 1961. A third important item contained in the contract is the right for members of the Valleyfield Police Force to do outside work in their spare time.

While a number of smaller benefits and improvements are also being asked for these are the three main points.

Under the existing two year contract, which ends this month, Constables earn \$65.00; \$63.00; \$70.00 and \$72.00 per week in their first, second, third and fourth year respectively. The secretary earns \$74 per week, sergeants \$76 and captains \$80 per week.

The City Council met this past Monday evening in a special meeting to study the proposed contract.

Grande Ile Blvd Merchants Meet

Sponsored by the Grande Ile Businessmen's Association and under chairmanship of Mr. Gabriel Langevin 22 of the 37 property owners on the North side of the CNR track along Grande Ile Blvd met last Saturday afternoon to further discuss the ques-

tion of widening that part of the street. Mr. Langevin explained the project in every detail. While at a previous meeting tentative agreement had been reached on selling the land necessary for expropriation at 50 cents a sq. foot there seems to be some disagreement on this point, the feeling being that this price is too low. In the meantime a questionnaire has gone out to all

property owners. With the results of this inquiry a meeting with the City Council will be requested in the near future to discuss the next step.

Moco Quarter Century Banquet

On Thursday, December 10th at the Tougas and Nicholson Hall the Quarter Century Club of the

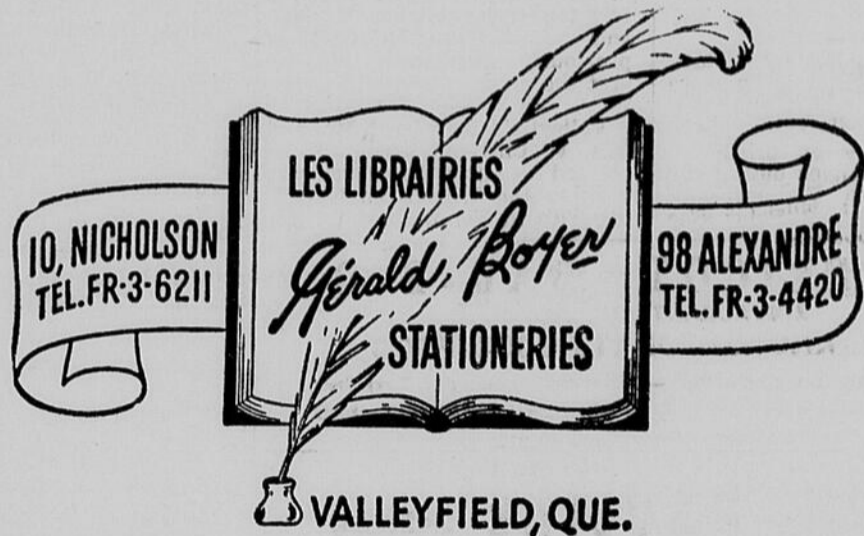
Montreal Cottons is holding its second annual banquet.

The banquet will be under the joint chairmanship of Messrs C. Jones, S.H. Chambers and A. Walsh. Guest for the evening will be group superintendent A. F. Burgess.

The Quarter Century Club has an active membership of 276. This year ten new members have joined the club. The banquet starts next Thursday at 6.15 p.m.

Visit One Of Our Two Stores!

See Our Large Choice Of Christmas Decorations
And Call In At Our Gift And Toy Department



NEW BALMORAL -HOTEL-

FR-3-7424 Valleyfield
— 136 Alexander St. —

SHOWS AT 9.30 & 11 P.M.
ON WED., THURS., FRI.
AND SAT

Yvan Daniel

Internationally known Singer,
animator and M.C.

George Greco

Acrobat from Bellevue Casino,
Montreal.

Featuring:

Jeanette Ravel

Great singer and star.
She's called the TV star of '59

NEXT WEEK:

JEAN ROGER

THOMAS AUBERTIN and
his band.



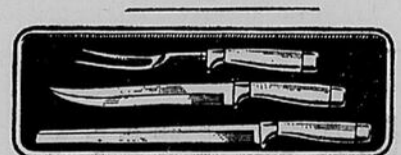
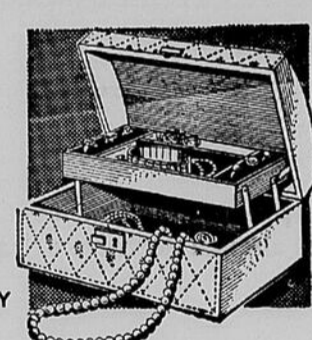
PETER ROZON PHOTOGRAPHY

PRESS-COMMERCIAL-INDUSTRIAL
WEDDINGS - PUBLIC RELATIONS

67 SALABERRY ST. FRONTENAC 3-1450 VALLEYFIELD

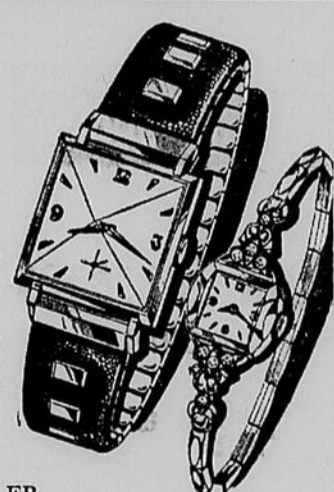
Give Jewelry Gifts

LARGE
ASSORT-
MENT OF
COSTUME
JEWELRY



Give An OMEGA Watch

For the happiest solu-
tion to your most im-
portant gift problem,
give a smart new watch
from our collection.



AUTHORIZED DEALER

SEE THE MANY OTHER GIFTS OF
YOUR CHOICE AT :



Marcel Hebert

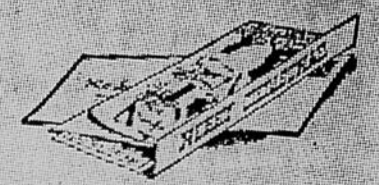
BIJOUTIER • JEWELLER

15 JACQUES CARTIER VALLEYFIELD FR. 3-5440



Say "Merry Christmas" with ROYAL BANK MONEY ORDERS

Ask at any branch for FREE envelope
and colourful Christmas greeting folder.



THE ROYAL BANK OF CANADA

SOCIAL AND PERSONAL FROM VALLEYFIELD

Phone FR. 3-4550

Get well wishes to Mrs. D.N. Montgomery who broke her right arm in a fall near her home last week.

Mr. and Mrs. J.R. Bell spent the past week-end in Rawdon, Que. as guests of Mr. and Mrs. D.A. Budge.

Mr. and Mrs. Stanley Wahley and Greta of Huntingdon were recent guests of Mr. and Mrs. T. Crook.

Word was received during the past week from Vancouver of the illness of Mrs. C. Foley. She

has been hospitalized in a Vancouver hospital where she is to undergo surgery.

CORRECTION

Those attending the School of Instruction at the Masonic Hall in St. John's recently, attended for the Order of the E. Star and not for the I.O.D.E. as previously mentioned. We regret the error.

Valleyfield friends of Mr. and Mrs. V. Chivers-Wilson will be pleased to know that a son was born to the Wilsons on November 27th in Toronto.

BRIDGE

| | |
|--------------------------------|------|
| "24 CLUB" (Standing Dec. 1st.) | |
| H. Van Alstyne | 9330 |
| A.H. Woodhead | 9040 |
| J. Schvarczkopf | 8720 |
| L. LeMieux | 8680 |
| J.R. Bell | 8460 |
| O.B. Millar | 8350 |
| W.G. Griffin | 7620 |
| R.B. Wrightman | 6110 |

ANNOUNCEMENTS

The Woman's Association and Evening Auxiliary of the Valleyfield United Church will hold their joint meeting on Monday evening, December 14 in the Church Hall. This meeting will be followed by a Christmas party for the members and all attending are requested to bring a gift to the value of 50 cents.

The Women's Missionary Society of the Valleyfield United Church will hold its monthly meeting on Thursday Dec. 10 at the home of Mrs. William Shannon. All members are urged to attend.

News from Nitro

(By Mrs. S. St. Onge)

Luckily some Nitro news had to be held over from last week, as there isn't much to write about this week.

First, our sincere sympathy to Mrs. A. Neiderier, whose father passed away last week after a lengthy illness.

Then belated Birthday greetings to Mr. Clarence Roy, Mrs. M. Carson and Master Craig Taylor. Craig celebrated his sixth birthday on the 2nd and had his little chum Master Gerald Murphy to lunch.

We're glad to know Master Barrie Brown is home from hospital again. This time having undergone a series of allergy tests and home with such a long list of things to which he is allergic. But that means a long step toward less of these illnesses to which he has been subject.

RICK & QUENNEVILLE

Authorized Volkswagen Dealer for Beauharnois, Chateauguy, Huntingdon Counties
164 Larocque Road Valleyfield FR. 3-0723

Knowing Mrs. R. (Pauline) Martin would be leaving soon, she was invited to drop in at the Edgar home Thursday evening Nov. 26, for a little visit with Mrs. Edgars' sister, Mrs. E. (Molly) Yull unfortunately Mrs. Yull was not able to come out to Edgars that night, but Pauline was unaware of that fact, and when she arrived at Kays, it was to find a goodly number of her Nitro friends had gathered to wish her Bon Voyage. Kay Edgar presented her with a Christmas corsage. Mrs. E. (Peggy) Taylor tendered a "Toast to Pauline" which was enjoyed by all. Pauline was presented with a travelling case and a lovely Duster, from her many friends. A social evening was spent and a delicious lunch served by the Hostesses, Mesdames Edgar, Yates, Wilson and Amyot. The hostesses were helped by many helping hands who had made cakes, cookies, etc.

Friday morning Pauline phoned me and asked if I would convey her thanks to all the girls for the surprise given her the night before, also to say "So Long" to those she hadn't been able to see before she left.

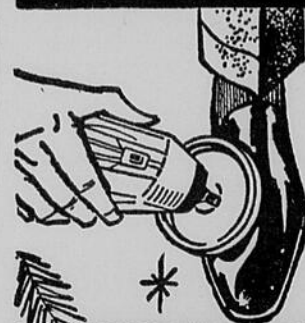
Bob and Pauline have lived in Nitro for seven years, and many of us were sorry to know they were leaving but Bob had obtained a position with Wyeth Laboratories, in Westchester in Penn., U.S.A. so naturally we wish them well in their new home. They were going by plane so would soon be there. By the way, anyone knowing the Martins and passing through Westchester, will find Open House at 425 West Bernard St.

There, Pauline, can't phone you this time to check and make sure this was what you wanted, but do hope your "SUN" reaches you every week, and that enough folks still here, will phone in their news items, so that you'll be able to keep in touch with us.

By the way Sylvia Nowe shared a letter with me, she had just received from Cherry Prest. Therry is beginning to settle down, making new friends and etc, but Ginny and Jeff keep asking when they're going home to Nitro! Hard for little folk to settle down.

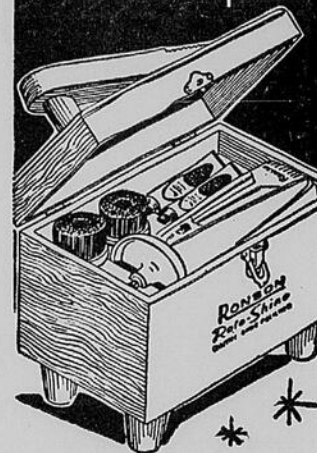
| | | |
|-----------------|----|-----|
| M. Schvarczkopf | 36 | 120 |
| A. Lemieux | 24 | 113 |
| L. LeMieux | 36 | 108 |
| M. Brassard | 30 | 106 |
| I. Amos | 36 | 103 |
| D. Bell | 36 | 97 |
| B. Buchanan | 30 | 91 |
| M. Butcher | 27 | 86 |
| K. Woodhead | 29 | 85 |
| R. Wrightman | 30 | 83 |
| R. Hornett | 21 | 58 |
| SPARES:— | | |
| B. Langevin | 9 | 155 |
| R. Plante | 6 | 154 |
| C. Christie | 12 | 130 |
| W.R. Dickie | 6 | 111 |
| J.A. Wallace | 3 | 120 |

A Great Family Gift!



NO MUSS!
NO MUSCLE!

RONSON
ROTO-SHINE
the electric shoe polisher



In a handsome new
STOWAWAY
Shoe Shine Box
Complete \$28.50
for only **\$28**

Also Available in Standard Carton at \$24.95
50c A WEEK

BEST PAL SHOES EVER HAD!
Cleans, spreads polish, buffs and shines electrically! No work, no mess!

NEAT BETWEEN-SHINE STORAGE!
Handsome hardwood cabinet with footrest lid.

BRODEUR JEWELLER

VALLEYFIELD

ST-JOHN LACHINE
201 VICTORIA FR. 3-1606
V'field Credit Jeweller

BOWLING NEWS

HIS AND HERS' LEAGUE
NICHOLS CHEMICAL
STANDING DEC. 5

| | |
|--------------------|------|
| Mixers | 27 |
| Whirl Winds | 26 |
| Splinters | 22 |
| Bell Hops | 21 |
| HIGH TEAM, 3-GAMES | |
| Mixers | 2236 |
| Whirl Winds | 2236 |
| HIGH, TEAM GAME | |
| Mixers | 777 |
| Whirl Winds | 777 |
| HIGH, IND. 3-GAMES | |
| B. Langevin | 506 |
| F. Donald | 490 |
| A.H. Woodhead | 489 |
| A. Lemieux | 411 |
| M. Schvarczkopf | 394 |
| I. Amos | 379 |
| HIGH, IND. GAME | |
| F. Donald | 195 |
| L. LeMieux | 191 |
| A.H. Woodhead | 188 |
| M. Plante | 165 |
| I. Amos | 156 |
| A. Lemieux | 154 |
| A.H. Woodhead | 32 |
| F. Donald | 30 |
| R.B. Wrightman | 36 |
| J.R. Bell | 36 |
| J. Schvarczkopf | 33 |
| S. Cadieux | 24 |
| D. Butcher | 27 |
| L. LeMieux | 36 |
| S. Thomson | 18 |
| F. Amos | 30 |
| C.A. Hornett | 27 |

WIN A CAR!

With each 1 dollar purchase you receive a ticket which gives you a chance to win a brand new Renault car.

DRAWING ON DECEMBER 28, 1959

CHRISTMAS TREES

— ALL SIZES —

Priced From \$1.00 -- \$5.00

CALL FR. 3-7535 FOR FREE DELIVERY ANY TIME!

For Delivery Before Lunch, Call Before 10 a.m., For Delivery Before Supper Call Before 4.00



DONAT LEBEUF Inc.

83 ALEXANDER ST. - COR. BLVD. DU HAVRE - V'FIELD



Pork Sausages

— MORIN —

43c a lb.

Leg of Pork

— Complete —

49c a lb.

BOWLING ...

(From page 4)

| | | |
|-------------|----|-----|
| C. Charette | 3 | 119 |
| H. Thompson | 12 | 116 |
| M. Plante | 9 | 124 |
| L. Gaines | 9 | 113 |
| S. Dickie | 6 | 83 |
| D. Christie | 6 | 68 |
| F. Langevin | 4 | 70 |
| T. Charette | 3 | 62 |

ST. IGNATAIUS BOWLING LEAGUE, TEAM STANDINGS TEAM

| | | | |
|-----------|----|----|-------|
| Braves | 34 | 22 | 16347 |
| Giants | 24 | 20 | 16057 |
| Cardinals | 24 | 18 | 15561 |
| Dodgers | 24 | 11 | 15189 |
| Reds | 24 | 9 | 14576 |

Highest Pin Fall 3 Strings
R. Lemieux 177
M. Zeagman 383

Highest Pin Fall 1 String
R. Lemieux 180
M. Zeagman 154

BIG FOUR (MEN)

| | |
|-------------|-------|
| R. Lemieux | 144.2 |
| A. Anderson | 138.7 |
| M. Bourget | 136.0 |
| F. Fishwick | 134.0 |

BIG FOUR (LADIES)

| | |
|-------------|-------|
| M. Zeagman | 122.7 |
| A. Campbell | 122.4 |
| M. Primeau | 107.9 |
| H. Birkett | 102.9 |

MERCK BOWLING LEAGUE STANDING DEC. 3

| | |
|-------------|----|
| M E N:— | |
| VIT. C | 29 |
| B-12 | 26 |
| B. F. I. | 26 |
| Decadron | 23 |
| Niacin | 21 |
| Quassin | 20 |
| Citric Acid | 16 |
| Diuril | 15 |
| W O M E N:— | |
| Braves | 28 |
| Aces | 26 |
| All Stars | 18 |
| Merkives | 16 |

WEEKLY PRIZES

CLASS A WITH HANDICAP

| | |
|-------------|-------|
| M E N:— | |
| B. Langlois | 211+7 |
| W O M E N:— | |
| R. McSween | 165+0 |

CLASS B WITH HANDICAP

| | |
|------------------|--------|
| M E N:— | |
| F. Boissonneault | 156+27 |
| W O M E N:— | |
| H. Desrochers | 137 |
| R. Dumouchel | 131 |
| A. Fregeau | 128 |
| W. Leslie | 125 |
| M. Cronshaw | 123 |

BEST AVERAGE

| | |
|-------------|-----|
| M E N:— | |
| E. Pilon | 140 |
| R. Emond | 138 |
| G. Besner | 136 |
| C. Leduc | 136 |
| P. Rivest | 136 |
| R. Bergevin | 135 |
| B. Cronshaw | 133 |
| A. Voss | 133 |
| A. Anderson | 133 |
| D. Hawkurst | 131 |

HIGH SINGLE TO-DATE

| | |
|---------------|-----|
| M E N:— | |
| A. Voss | 230 |
| W O M E N:— | |
| H. Desrochers | 216 |

HIGH TRIPLE TO-DATE

| | |
|---------------|-----|
| M E N:— | |
| P. Rivest | 515 |
| W O M E N:— | |
| H. Desrochers | 484 |

MOCO BOWLING DO-MO-TE-CO LEAGUE CTANDING NOV. 27TH.

| | |
|----------------------------|-----|
| NAMES | PTS |
| Main Office | 35 |
| Burlers | 32½ |
| Slashers | 31 |
| Dyers | 27 |
| Spinners | 22 |
| Packers | 22 |
| Weave Rooms | 12 |
| Carders | 10½ |
| Big Ten Individual Average | |
| MEN | Ave |
| V. Latour | 135 |
| M. Verreault | 134 |
| V. Grace | 132 |
| P. E. Lalonde | 131 |
| A. Leduc | 127 |
| WOMEN | |
| Mme S. Dumouchel | 111 |
| Mlle M. Leboeuf | 109 |
| Mme G. Barrette | 106 |
| Mme R. Chiasson | 104 |
| Mlle L. Dumouchel | 101 |

M E N:—

HIGH SINGLE:
O. Leduc 203

W O M E N:—
Mme R. McSween 176

HIGH TRIPLE:
M E N:—
R. Boaz 514
W O M E N:—
Mme G. Barrette 401

T E A M S

With one Single up to date
Burlers 760
With a triple up to date
Burlers 2087

DAVISON BOWLING LEAGUE BIG TEN

| | |
|-----------------|-------|
| NAMES | Ave |
| Belanger R. | 131.6 |
| Sarrazin G. | 129.7 |
| Leblanc E. | 127.7 |
| Baker P. | 126.4 |
| Deschambault M. | 124.6 |
| Beauchamp J. M. | 122.3 |
| Soucy P. | 122.0 |
| Cecile M. | 121.6 |
| Soucy M. | 121.4 |
| Soucy R. | 121.0 |

HIGH SINGLE:
THIS WEEK:—
M. Cecile 157
TO-DATE:—
G. Sarrazin 210

Finest Chinese & Canadian Dishes

Restaurant Kwong - Corriveau Inc.

STARTING AT 7 A.M. DAILY

76 ST. CECILE — VALLEYFIELD — FR. 3-2112

HIGH TRIPLE:
THIS WEEK:—
J. M. Beauchamp 396
TO-DATE:—
G. Sarrazin 514

STANDING NOV. 24th

| | | | |
|-----------|----|-------|-------|
| Teams | G. | Pts | Ave |
| Catalists | 21 | 21/28 | 0.750 |
| Iroquois | 21 | 17/28 | 0.607 |

| | | | |
|-----------|----|-------|-------|
| Eagles | 30 | 23/40 | 0.575 |
| Castors | 30 | 16/40 | 0.400 |
| Alouettes | 18 | 3/24 | 0.125 |

THE LIGHTER SIDE

"Don't show me any more bills, Harriet. I can't face them."
"You don't have to face them, dear, just foot them."

SHOP LOCALLY

TODAY in QUEBEC!

Refreshment has a **NEW** meaning!

A Livelier Lager

FOR THE LIFE YOU LIKE TO LIVE!

Here's a bright new brew that matches the lively mood of Quebec today—Molson's exciting answer to new ways of living! This ideal lager is the result of unhurried, natural brewing—a smooth, friendly beer with a lively flavour that lends life to your leisure. Yes, refreshment has a new meaning for Canadians on the "go". Next time ask for **MOLSON CANADIAN** and enjoy its brilliant new taste.

LOOK FOR THE RED, WHITE AND BLUE LABEL

MOLSON CANADIAN LAGER BEER

FRED TITTEL RELATES HISTORY OF EARLY SETTLERS

OLD B'NOIS CANAL DUG BY PICK AND SHOVEL. CATTLE CROSSED ST. LAWRENCE BY CANOE

At the Chateaugay Valley District Scout Council meeting held recently in Beauharnois Mr. Fred Tittel from Valleyfield was guest speaker. Mr. Tittel, who has always been very much interested in the history of the Valleyfield, Beauharnois and Chateaugay area, spoke on how the area developed from the time when the canoe was the only mode of traffic to the completion of the St. Lawrence Seaway.

Mr. Tittel told his audience that there was very little known about the area before 1800 as prior to that date the district was only inhabited by hostile Indians. Only after the massacre at Lachine when Frontenac subdued the Indians did the white-man push further into the area. It was not before 1820, the year of the great influx of settlers from Scotland and Ireland, that a start was made in the development of what is now considered as one of the best agricultural areas in Canada.

As there were no roads the only means of travel the settlers had was by water. They started out from Chateaugay Basin in their search for land on which to settle along the Chateaugay River and its tributaries.

WHISKY 35c A GALLON

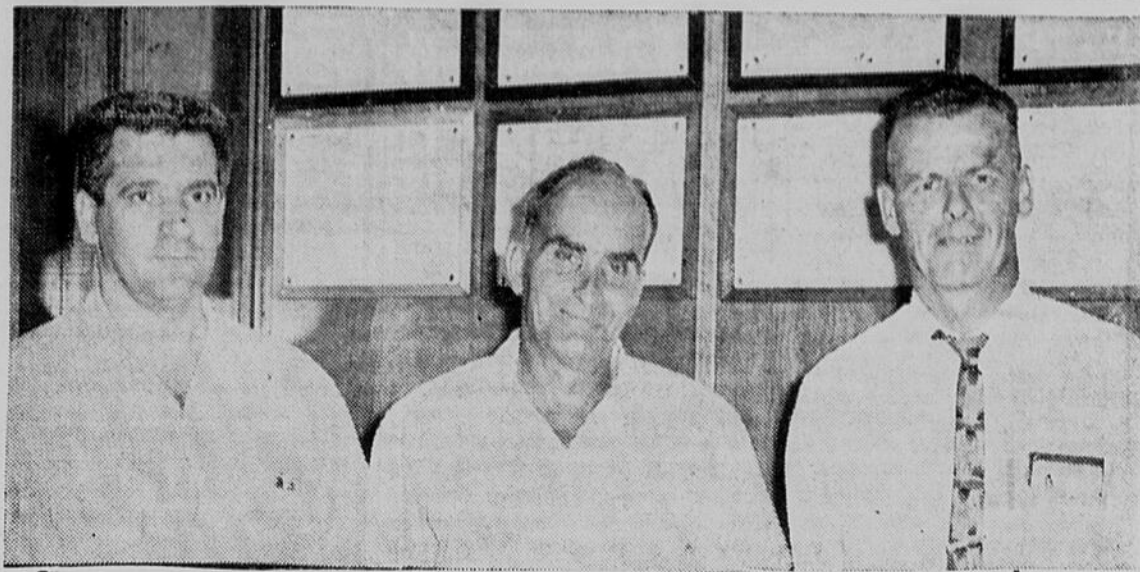
During the years from 1820 to 1825 Chateaugay Basin was a very busy place, particularly during the short period in the spring when lumber rafts could pass down the Chateaugay. Much was dependent on the weather

as to how long the river was deep enough for the rafts to come down. This time varied from between one week and one month. Sometimes as many as 500 lumber men were gathered in Chateaugay Basin and Mr. Tittel told his audience that in those days Chateaugay Basin had no less than 16 taverns and whisky was sold at 35 cents a gallon.

Other settlers went to Lancaster and River Beaudette and from these points crossed Lake St. Francis to what we now know as Port Lewis. This was later known as the "Dalhousie Settlement" which stretched along the shore from Port Lewis to Hungry Bay.

They also crossed to St. Anicet, from there via the Laguerre river they went south as far as the Trout River and settled in what is now known as Elgin.

For the early settlers of St. Anicet and Dundee the canoe was their "wagon" with the La-Montreal; and another 10 days



Mr. O. Benoit, centre, who recently retired from the Montreal Cottons after 30 years with the company. From L to R: Mr. Marcel Samson, general overseer of the Specialty Mill weave rooms, Mr. Orge Benoit who is also a member of the quarter century club and Mr. Clarence Haworth assistant superintendent of the Specialty Mill. (Phot - Guy Bouthillier)

guerre river becoming an important trade artery.

It was a long trip for some of these Scotch people who came out here to settle in a strange land. A John McPherson came over with a party which took 6 weeks from Scotland to Quebec; 2 to 3 days from Quebec to

from Lachine to Lancaster. This John McPherson tells of how his father bought a cow in Lancaster and how these animals were brought across Lake St. Francis in canoes. Two canoes were lashed together with the cows on legs in one canoe and his hind legs in the other.

The charge for such a crossing was \$100. The story goes that in all the years that this mode of transportation was used not one animal was lost.

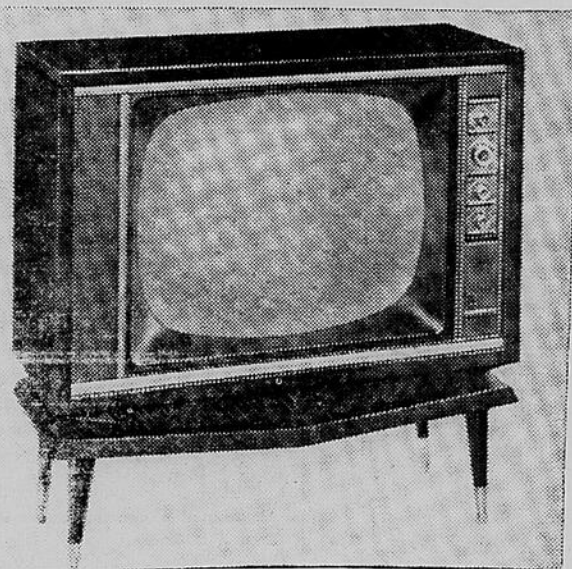
One of the great difficulties settlers had to face in navigating in this area were the treacherous rapids, the section bet-

(Continued on page 8)

WE'RE READY FOR

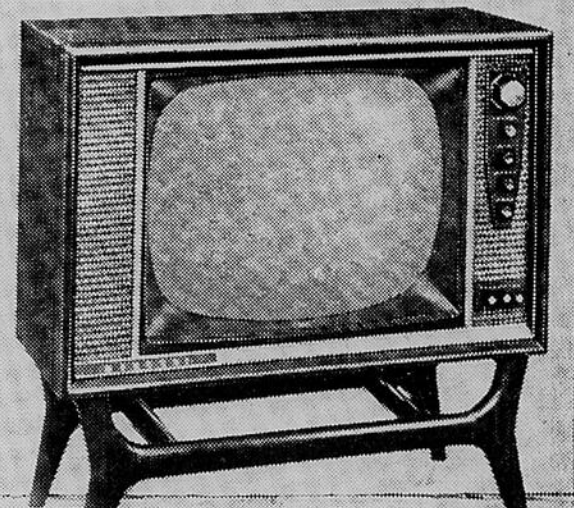
Christmas

WITH 1960 MARCONI - TV



MODEL 103K24
24" CONSOLE MODEL
19 ACTUAL TUBES
PUSH BUTTON ON-OFF
SIGNAL MONITOR
ADJACENT CHANNEL SELECTIVITY
STATIC-FREE SOUND SYSTEM
2 SPEAKERS
TINTED REMOVABLE SAFETY GLASS
110" PICTURE TUBE
MARCONI NU-SLIM CABINET
"OK LIFE-TESTED"
31 7/8" WIDE X 32 7/16" HIGH X 14 7/16" DEEP

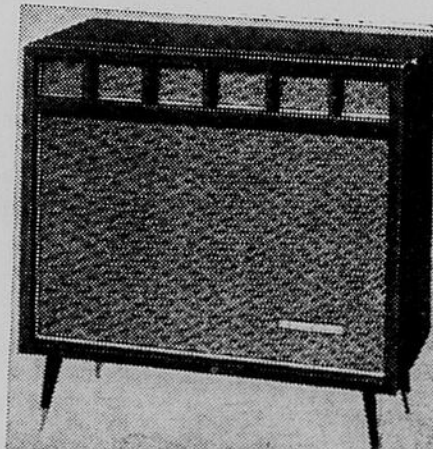
CHOOSE
A
TELEVISION
SET
FROM THE
CITATION
SERIES



MODEL 304K21 — 21" Console Model, "Award" Series Chassis — 22 Actual Tubes, Push Button On-Off, Full Power Transformer, Full Range Tone Control, Static Free Sound System.

STEREOPHONIC SOUND

MODEL 4002
● 8 tubes, AM radio, stereo phonograph chassis
● Audio range 40—18,000 C.P.S.
● Total U.P.O. 4 watts
● 6 controls
● 6 speakers (2—8" + 4—4" tweeters)
● B.S.R. 4-speed stereo changer plays all records
● 2 cabinets (Master and remote hideaway)
● Dimensions — 30" W. x 30 3/8" H. x 16 1/8" D.



CH. CADIEUX INC.

213 VICTORIA

VALLE FIELD

FR. 3-2220 — 5010 — 5133

ART LINKLETTER SAYS:
Get the watch that's head of its class!

- 17 Jewels \$24⁹⁵
- Waterproof*
- Shock-resistant
- Unbreakable Mainspring
- Also with Black Dial



NEW BULOVA
SVP

ONLY \$1 FOR ONLY \$24⁹⁵
A WEEK!
Unsurpassed for Style, Value, Performance

BRODEUR JEWELLER

VALLEYFIELD

ST-JOHN LACHINE
201 VICTORIA FR. 3-1606

V'field Credit Jeweller

FRED TITTEL . . .

(From page 7)
ween Lake St. Louis and Lake St. Francis. This was a distance of about 12 miles.

Mr. Tittel then went on to describe how first with canoes and later with different types of flat bottomed boats settlers navigated the rapids. The first short canals between the two lakes, 4 in all, cut across the points on the north shore. They were only 6 feet wide with 2½ feet of water. In 1817 the locks were doubled and deepened by one foot of water. The next step was the old Beauharnois canal part of which still runs through the main part of Valleyfield.

The Old Beauharnois Canal was started in 1845 and finished 3 years later at a cost of \$1,611,000.00. It was 11½ miles long with 9 locks. The digging had been all done with pick and shovel. Working hours were from 5 a.m. to 7 p.m. and the men were paid 60 cents a day. This canal was used until 1899 when the Soulanges Canal was opened for navigation.

In his talk Mr. Tittel succeeded in conveying to his audience the tremendous advancements that have been made between the early eighteen hundreds and the building of the 2,300 miles St. Lawrence Seaway which was opened this year.

UNEMPLOYED . . .

(From page 6)
us your question. We will obtain an answer and publish it in this column.

§ • §

Q.— I have just received a letter saying that a statement I had made about having a dependent was not correct. The letter said I was disqualified to the

extent of \$28, and it mentioned Section 65 of the Unemployment Insurance Act. I got a letter before that, asking me to pay back the \$28 which I was not entitled to, and I have already arranged to do this. Why did I get this second letter?

A.— The first letter was about the overpayment, and it required that you make arrangements at once to begin paying back that amount. The second letter concerned a further disqualification imposed as a penalty for having made a statement which did not agree with facts on record. Your case happened to be one where the prescribed penalty, for it cannot be paid in cash. The Commission will collect it by withholding future benefits to which you would otherwise be entitled; these will be withheld until the total amount held back reaches \$28, the amount of your penalty. This is the only way the penalty can be paid.

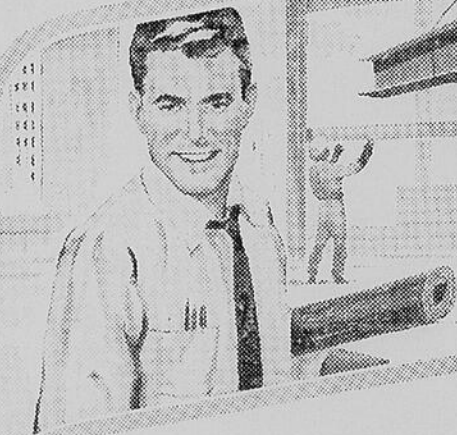
Q.— My benefits are being held back to pay a penalty under Section 65. I am not working. I have been told I should continue to report at the local UIC office each week. Why should I do this, when I am not getting my benefits?

A.— Unless you complete the usual report form for a week in which you were out of work, the benefit amount for that week cannot be deducted from your penalty. You would then have been without either work or benefit, and yet you would still owe the same amount of penalty.



The new executive of the Valleyfield Curling Club. Front row from L to R : Messrs. H. Dando, C. Zoegman, President, and C. Jones. Back row from L to R : Messrs. C. Lee, C. Reddick, Stan Cook, Bill Dickey, Fred Soucy, H. Whitehead and Stan Rooney. (Photo - Peter Rozon)

the new shape
for up-to-date people!

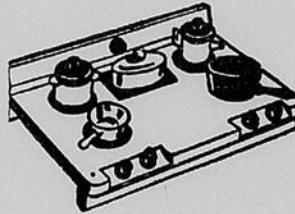
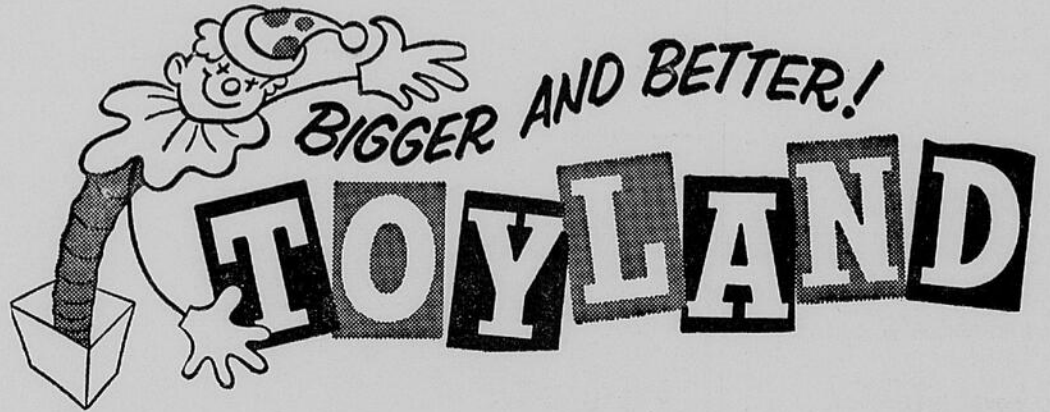


different label —
but the same great ale



Fitting way to identify the taste in ale that's always up to date! The smart new shape on the Dow label points the way to that famous, familiar Dow Flavour... so much to the liking of people "going places" today.

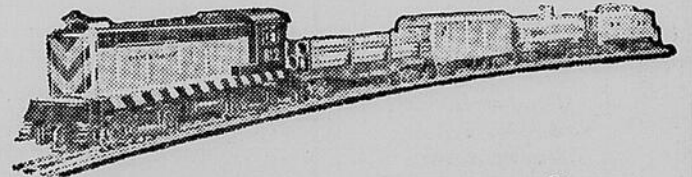
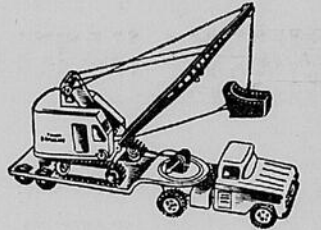
ONLY DOW IS "COOL CONTROL" BREWED!



Largest Assortment Of
Toys and Gifts in Town

- SKATES
- HOCKEY STICKS AND EQUIPMENT
- NON-INFLAMMABLE CHRISTMAS TREES
- TOYS FOR ALL AGES
- CHRISTMAS TREE LIGHTS AND DECORATIONS

If it's For Christmas
... Besner Has It!



A. H. BESNER

L I M I T E D

18 NICHOLSON VALLEYFIELD FR. 3-8280

SHOP EARLY FOR BEST CHOICE!



FOR CHRISTMAS
GIVE YOUR FRIENDS
OR NEIGHBOURS
A Subscription To The Sun
ONLY \$2.25 A YEAR

The St. Lawrence Sun

Local English Weekly, Covering
VALLEYFIELD - BEAUHARNOIS - CHATEAUGUAY

MISS MAPLE GROVE

"THE DISTRICT'S FINEST
EATING PLACE"

Highway No. 3 CO. 8-4971

SECOND SECTION

WEDNESDAY, DECEMBER 9, 1959

PAGES 9 - 16



(By Sue Smith & Donna Clarke)

Lack of space was the reason for last week's omission of our column in the SUN. Many teenagers were disappointed but c'est la vie. Remember keep phoning Sue at OX 2-4329 and Donna at OX 2-4028.

CHATTER PLATTER:—

Belated birthday wishes go to Stan Ferrigo. Happy birthday Stan... Wonder why Dave Moore

is so quiet lately. Is it because he has problems? — Maureen Jackson giving a little demonstration with ner spoolies. Ian Scott and Donna Clarke winning the Spot Dance at the Sadie Hawkin's dance on Saturday night. Sandra Butler paying a visit our

(Continued on page 13)

Chat'y Town Secretary Leaves

J. E. Rivest, secretary-treasurer of the Town of Chateauguy since March, 1957 will be leaving at the end of this week to take up the position of secretary-treasurer in Riviere de Prairie where some eighteen policemen and city employees were fired last week.

For the first few months Mr Rivest will be in Chateauguy one or two days a week for a long as the council needs him until the man who will be taking his place has acquainted himself with the town's operation. Mr. Rivest will be temporarily replaced by Mr. A. J. Doucet, chartered accountant, who has been doing considerable amount of work for the city — in the past. It is expected that at tomorrow night's Thurs. meeting of the Town Council it will be suggested that Mr. Doucet be offered the job of secretary treasurer for the town of Chateauguy on a permanent basis.

Colonia Bylaw No. 10, To Be Implemented Or Not. Vote Thurs.

(By G. C. Carpentier, Trustees Chairman Prop. Owners Ass'n)

As chairman of the board of trustees of the Chateauguy Property Owners Assoc., and a member of the original committee appointed to implement bylaw 10, I have made a very close and searching examination of the problems surrounding it.

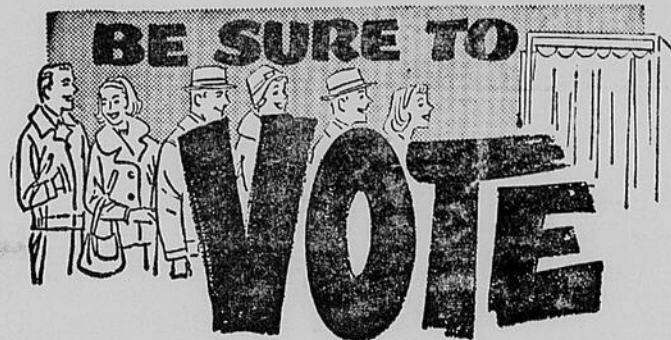
In January of this year a member of our Association proposed that we devise some means of purchasing land to be used as

a recreation area. As a result, Bylaw 10 was drafted and submitted to the members for their approval. This approval was given in the latter part of March. Prior to this vote several weeks of heated debate was carried on to the need for a recreation area and, or, a building. A good deal of this debate I feel resulted from the wording of the motion

"To create a building fund". A number of people felt, and justly so, that we were not capable of financing a building for some time to come. They are quite right, when the area has reached a greater stage of development then we can look to erecting a building. But, before any building can be erected land must be purchased. The Board of Trustees considered all these points at great length and (Continued on page 10)

Shop At Your
Local Stores
For Christmas

TO THE MEMBERS OF THE
CHATEAUGUAY PROPERTY OWNERS' ASSOC.



THE QUESTION IS :

How Do We Provide Recreation Facilities Without A Means Of
Paying For Them (For Our Children) ?

REMEMBER THU. 10 DEC. 8.30 P.M. CHATEAU-GAI MOTEL

A GROUP OF ASSOCIATION MEMBERS.

"LA CAVE
BEAUHARNOISE"
RUSSEL HOTEL

97 St. Laurent
CO. 8-3133

Beauharnois

WHEN YOU VISIT US
YOU SEE ONLY THE
BEST ENTERTAINMENT

"LA CAVE
BEAUHARNOISE"

A New Show Every
Thurs., Fri. and Sat.
at 9.30 and 11 p.m.

West-End Taxi

A NEW TAXI SERVICE
IN CHATEAUGUAY

24 HOUR SERVICE!

We Give You All Year Round Service
And Comfort In Our Modern Cadillac Taxi

STAND AT THIBAUT GARAGE, HIGHWAY 3

CALL :- OX. 2-6756

(SPECIAL PRICES FOR GROUP TRANSPORTATION)

Beer
&
Porter

MAC'S SUPERETTE

FREE
DELIVERY
OX. 2-4551

Introductory Offer!
NEW PACK - Red Rose
TEA BAGS
90 bags package
Special 69c

Jewel Shortening
Buy one — 3 lb. tin
Special \$1.09

Get one 1 lb. package
FREE!

Delivered HOT!
Bar-B-Q. Chickens
2½ to 3 lb.
each \$1.59

CHRISTMAS
STOCKING

Full of toys for girls
and boys

98c

WESTON'S BREAD

18c a loaf

with any \$2.00 ORDER.

MAXWELL HOUSE
INSTANT COFFEE

6 oz. jar

\$1.07

CIGARETTES

all popular brands

\$3.69 a carton

Christmas Pack
of 50's — all popular
brands

93c a tin

Closed Mondays

Open all day WEDNES-
DAYS, Free Gifts with
DOUBLE GOLD STAR
COUPONS FOR CASH
SALES on Wednesdays.
JUST PHONE! WE'LL
DELIVER!

CHATEAUGUAY STATION — 74 RIVERSIDE — NEAR TOWN HALL

BY LAW No. 10 . . .

(From page 9)

recommended for purchase a parcel of land having sufficient land area to cover all our needs both present and future.

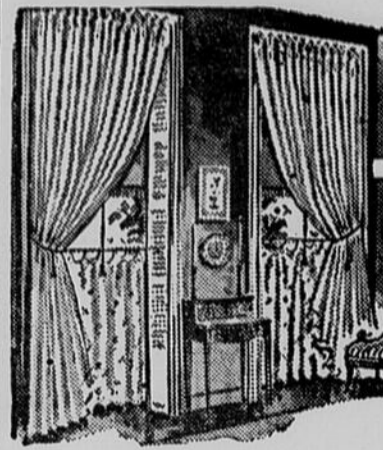
This brings us to the second point of contention in this bylaw the word pledge. Without some definite and systematic means of payment the Trustees would be unable to enter into any negotiations to purchase property.

Do we need a recreation area? Last winter the association erected a skating rink on private property with the owners permission. Before the winter was over the rink was dug up to install a ditch. This summer a ball diamond was erected on land not too suitable for playing ball, but the best that could be obtained at the time. A street now runs through third base. This winter the assoc. with the permission of Colonia Development Corp. have erected the rink on the site of the proposed recreation area along with a hut to change in. At the outset Colonia indicated that the rink would not be disturbed. Now there are signs that shovels may be digging there before the winter is over. I think these elements of uncertainty outline our need for a definite recreation area of our own.

Public donations and subscriptions? Do we honestly feel that we should ask others to finance something that we are unwilling to finance ourselves. Once we have set up a definite and systematic payment system amongst ourselves then we can ask others to assist us. This brings us to what I feel is the crux of the whole problem. Are we willing to pay ten dollars a year for our children's welfare or not?

Why make it compulsory? This follows the reasoning of the previous question in as much as do you morally feel that you should let others foot the bill so that your children can have a place to have organized and supervised recreation? I realize that some people may still object to signing a pledge. A verbal agreement could easily be sufficient. If you are unable to meet either of these commitments at some later date your membership would be suspended. It could be restored under the bylaw by paying back assessments when you are able.

What will happen if the amendment to the By-law is approved? No executive in industry will allow his company to donate funds for a project such as ours if we are not willing to show that we have started to build it on our own, in a good business like manner. As a re-



DRAPERIES!

We Can Still Take The
Last Few Orders
BEFORE CHRISTMAS!
Beautiful Selection

Call Now!!

SHOP-AT-HOME SERVICE WITHOUT OBLIGATION

JOHN MARTIN

TEL.: OX. 2-6611

52 LOCKHART ST. (Colonia)

CHATEAUGUAY



**HITT
1ST**

**IN CONSUMERS'
TESTS**

- safe in bleach
- wash and wear
- long-wearing collar and cuffs
- new whiter fabric

The Arrow Hitt was recently tested across Canada and found to be first by your choice as the shirt that gives you the most in wash and wear.

This fine shirt of 100% broadcloth and new whiter cotton has been developed with the busy housewife and travelling man in mind. Iron Cheater finish, "Sanforized" label, Mitoga tailoring and anchored-on buttons have been combined to bring you the shirt that is first in consumers' tests. Get one, two or more from your Arrow "Hitt store" today, and join the happy people who are beating the iron . . .

ONLY \$5.95

These And Other Christmas Gift Suggestions At :

LE MAGASIN DU PEUPLE
(BLUMERS LTD.)

108 ELLICE BEAUHARNOIS CO. 8-3737

sult, without pledges, you may not accumulate sufficient money to buy land for a recreation area for eight or ten years. You will then have nothing, and the possibility of a large potential of delinquent children. Welfare and court records will substantiate that financially secure environments do not guarantee an absence of delinquency, but where organized and supervised recreation is provided for children, the delinquency problem is a good deal less.

If the amendment is defeated, we may lose a number of potential members. I feel that those members we may lose will eventually see the soundness of the plan, and rejoin at a later date. To sum up, the least expensive way to have a recreation area is to finance it ourselves. The fastest way is to build it ourselves. The fairest way is under the terms of By-law 10 whereby everybody will contribute an equal share.

G. C. Carpentier

**Colonia-
Comments**

(By Alan Richardson)

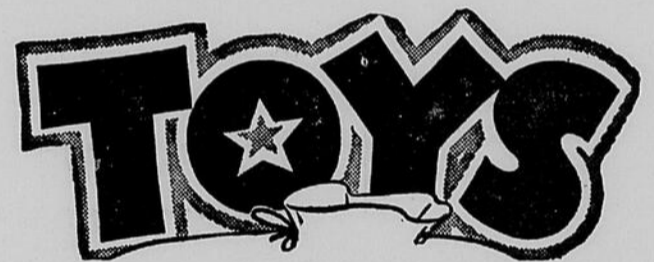
A few Toe Blakes are needed to coach our youngsters in the fine arts of hockey so that when an inter-development league is formed, Colonia will be able to walk off with the championship. So, if you are interested, can spare the time and have the necessary puck ability, please contact Ken MacKenzie at OX. 2-4976.

Also, any lads who want to play, there will be teams composed of the 8-9, 10-12 and 12-14 age groups. (That doesn't mean that if you're 11, you're out of luck. It's just that our informant omitted to say in which group the 11-year-olds will be placed.)

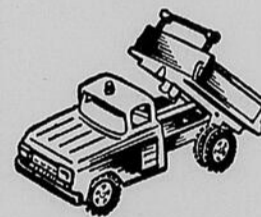
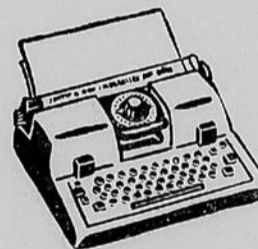
Those Christmas wreaths offered for sale at your door are the yuletide project of the Kinsmen Club, so if you buy one, you know that profits are going to the Kinsmen's many charitable works. If you missed out and would like one call Dick Noonan, OX. 2-8924. Anyone who would like to lend a hand in the manufacturing or selling of the wreaths, again contact Dick.

Phil Bonneau reports he was one of the first on the scene at what appeared to be a hit-run at Dunver-Highway last Monday. (The driver responsible later

(Continued on page 11)



**OUR TOY DEPARTMENT IS
THE LARGEST IN BEAUHARNOIS**



Exciting News!

With every purchase of \$10.00 or more, including lay-aways you receive a fine gift.

BEAUHARNOIS 5c-\$1.00

— Next to Rubin's —

75 ELLICE BEAUHARNOIS CO. 8-3794



fashion
calls
for
**COSTUME
JEWELRY**

Here, a fabulous array of necklaces, pins, bracelets, earrings.



Christmas Gift Suggestions

- Diamond Rings
- Watches
- Clocks
- Jewellery
- Custom Jewellery
- Cut Crystal
- Chinaware
- Lighters
- Silverware
- Desk Sets
- Pen and Pencil Sets
- Electric Razors

J. R. PLOUFFE

YOUR FAVOURITE JEWELER

79 ELLICE BEAUHARNOIS TEL.: CO. 8-3444



BOYER'S STATIONERY
OFFICE SUPPLIES and EQUIPMENT

61 ELLICE BEAUHARNOIS CO. 8-5651

BEAUCHATEAU - CURLING -

The St. Lawrence Alloys Trophy was won by the following team: J. E. Sullivan, M. Hebert, A. Corriveau, M. Leblanc. Eight teams have reached the quarter-finals of the Curtus L. Smith Trophy. The eight skips whose teams will meet this week are: A. Turnbull, M. Reany, E. C.

ported the victim to hospital but the stupid Beauharnois move cost 45 minutes delay. Phil has a point: that village police be instructed to call police from the district in which an accident occurs.

Mr. and Mrs. George Larmour, 61 Craik, very disgusted with the driver of a car who clipped their 1956 Dodge outside the house Dec. 3, leaving behind him more than \$100 damage. To the unknown driver they have this to say: You left some of your blue paint behind which should make it comparatively easy to trace you. Will you wait for this, or will you contact the Larmours and make a settlement?

LA ROSE DRUG STORES

START USING VITAMINS AND TONICS NOW!

To fortify yourself and your family for the winter months ahead.

Efficient Prescription Service.

St. Laurent Beauharnois Ellice
Tel. CO-8-3336 Tel. CO-8-3004



Alcan Increases Production

The Aluminum Company of Canada, Limited (ALCAN) announced last week Wednesday that production at its Isle Maligne smelter will be increased by 22,000 tons per year through the reactivation of one of the potlines.

An additional 12,500 tons per year will be smelted by reactivating a few pots at the Kittimat and Shawinigan smelters.

Alcan's installed smelter capacity is estimated at 770,000 per year. The operating rate of production upon completion of the present planned increase will be raised to 595,000 tons per annum or about 77% of capacity.

The decision to increase production is based on the gradually improving tone of business in Canada, the United Kingdom and European markets.

NEW ALUMINUM LIMITED PLANT OPENED IN FRANCE

It was also announced that a new plant, operated by Aluminium Meridional, a subsidiary of Aluminium Limited of Canada, for the production of aluminum extrusions in France, has been officially opened. Initial capacity of the plant is 3,000 tons of extrusions per year.

Located at Lucé France, near Chartres, construction was begun in 1957 by Aluminium Meridional. It is fully-owned subsidiary of Aluminium Limited, and is responsible for the Canadian company's international sales in France. The French company also manufactures aluminum paste at another plant in France.

Aluminum extruded sections produced at the plant will be sold to assist in developing the French market for building, architectural and decorative applications as well as for transportation and household equipment.

And now, if you'll excuse us we must get on with today's list of household chores. Don't tell the wife, but we're about three days behind schedule already, except for the dishes. Then heaven for mother-in-law, who's coming in Wednesday to clean up the place!

Oh yes, the reason for our temporary domestic role is the arrival at Catherine Booth last Thursday of Karen's sister, Erica, who is 6 lbs 9 oz. of hungry girl.

Which reminds us, we'd better send that train set back to the store and get half-a-dozen more dolls for Christmas.

FUR FLOOR - MATS -

AN APPROPRIATE CHRISTMAS GIFT IN YOUR HOME

24" x 36" — \$10.95
27" x 48" — \$14.50
in many shades.

Beauharnois Floor Covering
CO. 8-3134

BEAUHARNOIS' ONLY OILCLOTH SPECIALIST

Corner Ellice - St. Catherine
BEAUHARNOIS

COLONIA . . .

(From page 10)

showed up and admitted responsibility.)

When Phil and a companion arrived, the victim was lying on the road, so the village police were contacted. Instead of informing our local gendarmerie, in whose territory the accident occurred, the village officer called an ambulance from Beauharnois, which never did arrive. In the end, our local boys trans-

Feel Young and --
-- Well Dressed

WITH OUR

"HALF-SIZE" DRESSES

From 14 1/2 - 24 1/2

WE HAVE AN EXCELLENT CHOICE IN "HALF-SIZE" DRESSES. ALSO UNDERWEAR IN LARGE SIZES.

Don't Worry, We Have Your Size!

Lingerie Marie-Paule

81, St. Laurent Beauharnois CO. 8-3832



Chateauguy Social and Personal
TEL. OX. 2-6283 & OX. 2-6664

Mrs. Gladys McNeil of Taylor Ave., left for Vancouver B.C. this week to join her husband who went ahead several months ago to establish residence there.

Mrs. Patrick Bennett of St. John's Blvd. who has been a resident here for many years, has sold her home and is moving to Montreal.

Group 2 of St. Andrew's Church W.A. held a "Coffee Break" at the home of Mrs. William Mittenell on Wednesday morning December 2nd.

Miss Linda Tonge, daughter of Mr. and Mrs. J. Tonge, Chateauguy Heights, celebrated her 14th birthday at the home of her brother and sister in law, Mr. and Mrs. Richard Tonge of Ste-Genevieve. While there Linda attended a dance and had a most enjoyable time.

Ladies who meet with Mrs. E. B. Paterson to make cancer

dressings on Wednesday mornings are advised that these meetings are cancelled for the present time and will be resumed on January 14th.

A warm welcome to Mrs. Joa Bickerstaff and family formerly of Lachine, who have taken up residence on Robert Ave., Chateauguy Heights.

Mrs. H. Boyle of Verdun, spent last week visiting Mr. and Mrs. Brenden Boyle, her son and daughter in law, of Chateauguy Heights. On leaving the Heights Mrs. Boyle expects to spend some time with another son, Martin Boyle and his family of Parkview.

Mrs. Joseph Burns, Chateauguy Heights, has recently returned home from hospital.

Miss Helen Preston, daughter of Mr. and Mrs. John Preston of the Heights, is out of hospital

and is convalescing at the home of her aunt and uncle Mr. and Mrs. J. Birmie of Lakeside Heights.

Miss Deborah Trask, daughter of Mr. and Mrs. Stuart Trask was hostess to two little friends who helped her celebrate her 9th birthday last Saturday.

Sorry to hear that Mr. Stan Hill of Taylor Ave., Chat'y Station, is a patient in the Montreal General Hospital.

The last meeting of the CHAT-A-WAY Sewing and Knitting Club was held at the home of Mrs. M. Kennedy, Robert Ave. There was a large attendance. The Club recently made a donation to the Poppy Fund.

ENGAGEMENT

The engagement is announced of Miss Barbara Philipps, only daughter of Mr. and Mrs. P. Philipps of Birmingham, England, to Mr. John Townley, son of Mr. and Mrs. E. A. Townley, of Felixstowe, Suffolk. Mr. Townley is principal of the school at Dorion, Que. The wedding will take place at St. James the Apostle Church, Montreal, on Dec. 30 at 7 p.m. and the reception will be held at the Queen's Hotel.

Missionary Meeting

The Woman's Missionary Auxiliary of St. Andrew's United Church held its fifty third annual meeting in the Church ParLOUR, Wednesday afternoon, December 2nd, 1959.

The President, Mrs. Herbert H. Davies presided, with Mrs. J. R. Dickenson and Mrs. Peter Fernandez as hostesses. The Worship Service and the Christmas meditation was based on the theme "Let the song go round the earth, Jesus Christ is King", conducted by Miss R. M. McFarlane and included the singing of the well known and loved Christmas carols led by Mrs. J. R. Dickenson.

Mrs. Ernest Smith read an interesting article on "The meaning of Christmas." Encouraging annual reports from all departments were submitted with the exception of the Treasurer's Report, which will be presented at the January meeting.

The convener of the Nominating Committee, Mrs. J. R. Dick-

enson expressed appreciation to the retiring officers for their faithful services during the year and called upon Miss Mabel Horsnell to present the slate of officers for the coming year. They are:

Honourary President Mrs. D. S. Brooker; President Mrs. H. H. Davies; 1st Vice Pres. Mrs. Peter Fernandez; 2nd Vice Pres. Mrs. R. Gregory; Recording secr. Mrs. S. C. Hill corresponding secr. and Press Miss R. M. McFarlane; Treasurer Mrs. E. R. Richardson; C. G. I. T. representative Mrs. J. R. Dickenson; Literature secretary Mrs. D. H. Gilmour; Community Friendship Miss Mabel Horsnell; Associate members secr. Mrs. Gordon Boyd Supply Mrs. I. A. Watt; Missionary Monthly and World Friends Mrs. T. Leslie Cameron; Baby B and Superintendent Miss Mary Gardner; Christian Citizenship Mrs. Alex Barclay; Nominating Committee Mrs. J. R. Dickenson and Miss Mabel Horsnell.

During the social half hour refreshments were served by the hostesses.

SCHOOL NEWS

Parents of pupils attending Maple School will perhaps have been wondering why their children returned home Monday of last week. The temperature in the school was still only 54 degree at 9:45 a.m. and it was not until later in the afternoon that things got back to normal. Reason lack of heat... a blocked oil line.

Re the Skate Sale — Attention is drawn to the fact that this sale will be held in both schools — Julius Richardson and Maple on December 12th from 2 to 4 p.m.

Classes will terminate for the Christmas holidays on Wednesday morning December 23rd and will be resumed Monday, January 4, 1960.

The Chambly County and Chateauguy Valley Teacher's Ass'n held an executive meeting at the Julius Richardson on Thursday, December 3rd.

LEFEBVRE PHARMACY

REAL LEFEBVRE, L. Ph., Prop.

GIVE HER COSMETICS FOR CHRISTMAS (CHANEL — COTY — REVLO — YARDLEY and others)

KODAK CAMERAS — LIGHTERS GIFT SHAVING KITS

BLACK MAGIC — SCHRAFFT'S — SMILES'N CHUCKLE CHOCOLATE IN CHRISTMAS BOXES \$1.00 - \$5.00

CHRISTMAS PARTY NEEDS :

CRACKERS — TABLE NAPKINS — CANDLES — COASTERS — WRAPPING RIBBON, ETC.

Large choice of CHRISTMAS CARDS.

Now Motorized Free Delivery Anywhere in Chateauguy And District

CHATEAUGUAY - VILLAGE PRINCIPALE ST. Phone: OX-2-6784

FLOWERS
for your holiday table



BERNARD AMPLEMAN

25 BLVD ST-JOACHIM CHATEAUGUAY OX. 2-4271
RICHARDSON BEAUHARNOIS CO. 8-3828

GIVE POINSETTAS OR AZALEAS FOR CHRISTMAS

FREE Delivery in Chateauguy and Beauharnois

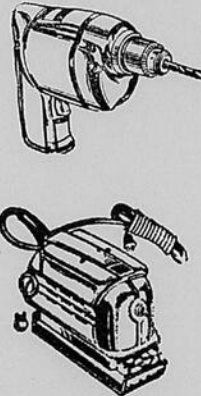
BIG CHRISTMAS GIFTS

Electrical Appliances



AND MANY OTHERS. ALSO RECORD PLAYERS.

Black and Decker Power Tools :



- Sander
- Drill
- Saw

AND OTHER TOOLS FOR THE HANDY MAN.

NOMA CHRISTMAS TREE LIGHTS, INDOOR AND OUTDOOR

Shop At Your Favourite Chateauguy Hardware — FOR CRISTMAS —

GARAND & FILS LTD.

25 CREPIN CHATEAUGUA YSTATION OX. 2-6411

RUSTIK RESTAURANT

BAR-B-Q — SIZZLING STEAK ON A PLANK SPAGHETTI AND MANY OTHER FINE FOODS

FREE DELIVERY

WITHIN A RADIUS OF 15 MILES (Minimum Take Out Order \$3.00)

TELEPHONE: CHATEAUGUAY (on Route 3 and 4) — OX-2-6841



Builders Supplies
of all kinds

Authorized Dealer for

LAPRAIRIE BRICKS — CANADIAN GYPSUM

JEAN CREPIN

80 CREPIN Chat'y Station OX. 2-6568

Chat'y Gardens

OX. 2-6201

A big welcome home to Mr. S.P. Hutchins and son David of Lang St. David has been living in England for the past year. Both had a wonder ful time visiting England and Germany seeing their many relatives and friends.

Kennedy household is happy to have daddy home. Mr. Kennedy has been in the Montreal General Hospital for a six week stay. Understand he is feeling much better and will be going back to the office before long.

Stork arrived early this week to the A. Duforts of Edward St. A six pound, eleven ounce baby sister for Andree. Baby Louise arrived on Dec. 3rd at the Catherine Booth Hospital. Mother and baby are fine.

Our Dinky Rink is well under-way. Boards are 80% complete and the lights are expected to be up about the 20th of Dec. although with help from the weather man we could be skating by the weekend without lights.

Residents of Lang, Edward, Ross St. Francis and Salaberry might be interested to know that overnight parking on the street is illegal during the winter season.

PARKVIEW NEWS



Mr. FRED BERRY, at right, receiving the Parkview Homeowners Association's Charter from Mr. Maurice Laberge M.P.P. for the county of Chateauguy at a recent ceremony at Mr. Berry's home.

(By Roy W. Lawrence)

Thursday evening last was a very warm night, result mud on the highway; but there was a very cold wind blowing around a certain sector of Parkview. Bells were ringing, where was that man, obviously skipping town in shame.

They found him and put to him that ancient proverbial question "WHY" result mud in his eye. — To begin the omission of the Parkview Social Club Dinner and Dance notice and also the completion of the paragraph in relation to the social Club was solely due to a "technical error" and not caused by your correspondent, O.K. Size of column and weeks it appears is solely dependent on us, if we write it in, if we do not write it is not in; simple as that. Remedy — let us have ALL your social and personal news however small; Tommy's birthday is a big event to Tommy. Grandma's visit to Grandma is an event. In one year we all have many events. How about its everybody. Who is going to start. PHONE OX. 2-6493.

Did you know that Town of Chateauguy Village in Parish of St. Joachim de Chateauguy has applied to the Legislature of the Province of Quebec, to have its name changed to The Town of St. Joachim.

All are reminded that the Parkview Social Club is holding



929 BLVD DE LERY

WOODLANDS

OX. 2-6947

WOODLANDS

(By Pat GLEAVE)

Any youngsters interested in forming a junior hockey group? Colonia is getting things organized along their way and maybe some of our Woodlands boys might like to give them competition. The age groups will be 8-9, 10-12 and 12-14. Also if any parents have a few minutes now and then to help get things going it would most welcome. For

a Dinner and Dance at the Chateau-Gay Motel on January 2nd, 1960, tickets \$6.00 per couple. Further information and tickets can be obtained from Mr. Haynes at OX. 2-9274 and Mrs. Moore at OX. 2-2514. This promises to be the social event of the year.

First meeting in 1960 of the Homeowners Association will be held on January 12th. at 111 Hillsdale Drive, time 8.00 p.m.

Wanted a lady social correspondent for Parkview, to help and assist in obtaining news, if any person wishes to do this work would they kindly telephone OX. 2-6493.

There is a bylaw for this and that, how many do we know? We would suggest that all important bylaws effecting the residents should be brought to their attention through the medium of this column or our Homeowners Association.

Will Santa Claus visit the project complete with sleigh? We should be sorry to miss and so would the children. We for one will keep our eyes open.

From Prudential

(By Mrs. V. McEnroe)

Before we start this week's column we should at least straighten out last week's news. First we were under the wrong heading, then the birthday greetings were for MISS TERESA CAMPBELL of St. Patrick Sp. and little CAROL BROPHY of Jack circle also anniversary greetings go out to MR. AND MRS. LESLIE SMITH of St. Michael Street.

We received a call for potential hockey players of any age call Mr. TED JAYNES at OX. 2-4504 or MR. SOLES at OX. 2-9217.

A toque was found in the shelter at the front of the project call OX. 2-9040. Also a box of Christmas cards were left on top of the mail boxes.

Plans for our Christmas party are being arranged at the present time and we hope to have news of same before the week-end to all parents of our community.

more information give Frank Stark a call at OX. 2-6853 or Mr. Ken McKenzie at OX. 2-4976.

Our congratulations to Mr. and Mrs. Joseph Langlois who have become proud parents of a baby daughter.

Mr. and Mrs. Charles Turner and their children Grant and Dale of Montreal spent the weekend as guest of Mr. and Mrs. John Holloway.

There will be a change in the day for snopping at Dominion Store for Christmas week. Watch next weeks' column, for the exact time and day.

Mike Dooley and John Chesser have taken to big game hunting on St. Patrick St. the target being a very large rat which they finally brought down with the aid of shovels and sticks and two dogs.

A trip today to see Santa Claus has left us all very tired but very satisfied when you see the look of excitement and anticipation in the eyes of the little ones when they see Santa for the very first time.

The shelter is for "All" children. We have been told that a woman has been there a couple of mornings saying it was just for the French children's use. This is untrue it was built by the men of the Association for everyone.

News items before Sunday Call OX. 2-2187.

WEST END NOTES

(By Beverly CONNELL)

Happy Birthday goes out to little Donald Moore of 119 St. Louis Street who turned to the ripe old age of one on Monday, December 7th.

Happy Anniversary goes out to Lee and Charlie Baker of 192 Principal who celebrated their wedding anniversary on Friday, December 4th.

Had a call from Colonia Development asking if we could get (Continued on page 14)

TEEN TALK . . .

(From page 9)

way last Sunday afternoon. a little bird told us that Bruce MacDonald is having a party at the end of the month. Are we all invited Bruce?. Gerry O'Donohue soon to become a member on Simpson's Staff. Barbara Hick seemed to be embarrassed last Friday night. Is there any explanation Barbara?. Peter Brown enjoys being taught the Cha-cha-cha. Bev Waugh and Doug Kirk enjoying the dance on Saturday. Seems Sue

TOWN & COUNTRY SHOP

(MRS. MONIQUE FAUBERT, Prop.)

PRE-CHRISTMAS

SALE!

FALL DRESSES — CHRISTMAS DRESSES

SKIRTS — SLACKS — CARCOATS

BLOUSES — SWEATERS

ALL IN LATEST STYLES

REXALL

REXALL

WILLIAMS PHARMACY

Get the new FLAIR SPRAY by Yardley and other cosmetics

Large choice of TOYS —

DECORATIONS — CHRISTMAS CARDS

GIFTS FOR THE WHOLE FAMILY

Fast, Motorized Free Delivery

ANYWHERE IN CHATEAUGUAY OR WOODLANDS

Chateauguy Basin

Phone: OX. 2-6715

"YOU'RE ALWAYS AHEAD WITH WILLIAMS"

Dr C. Bourcier, O.D.

Optometrist — Eye Specialist
Office Hours: Every Thursday
Evening from 6.30 — 10. p.m.
WILLIAMS BLDG. - OX. 2-2111

Dr. R. Monette

DENTAL SURGEON
Office Hours: Monday Night -
Thurs. Night - Sat. Afternoon
WILLIAMS BLDG. - OX. 2-6715

Bradley has a secret admirer. Congratulations to Butch Chesser for landing his job at the Sun Life. Good to see Mo and Joe together again. Robert (couldn't read handwriting at this point) and Rene Wall roaming around Westmount again. Bob Newton showing us his dancing skills on the weekend, the same goes for Less and Arnie Powell.

SPECIAL ANNOUNCEMENT — All members are invited to the Christmas party to be held at the Heights Recreation Club on Saturday the 12th of December from 8 p.m. to 11.45 p.m. Admission 50 cents for singles and 75 cents per couple. Refreshments will be served. Collars and ties must be worn by male members. A varied number of activities and surprises are planned for this evening, so come along and enjoy yourself.

If there are any girls who would like to put their names in for baby-sitting around the Parkview-Prudential area, you can call Mrs. McEnroe at OX. 2-2187. If you have any questions she will be glad to answer them. Shirley Prestod and Harold Clayton having heartaches by the number. Jim Vovsey has a few secret admirers from the Basin and Maple School. Brock Short paying a visit to our fair surroundings last weekend. Also Diane Ross paying an unexpected visit last Sunday afternoon.

Hear tell that Phil Simms enjoys city life most because he is leaving us to live in Verdun. Diana Moore and Hugh trying out the skating rink on Sunday night. Susan Bradley and Mary Lee both have secret admirers. Boy, they are quite popular. Garry Austin and Benny Roch trying to outdo each other last Saturday night in their

chemistry skills. You'd think that there was snow or something out here the way Pete Jergens is all decked out — skiboots and all.

J. O'Donohue and Pete Brown certainly spending a lot of time in Tony's basement lately. Wonder what the attraction is?. The Grey Cup game attracted a few people from out this way. Hope you had fun, Frank and Bucky. Also hear that Ray saved enough money to go to Toronto. Dave Currie trying his luck on the pin-ball machine last Sunday afternoon.

We welcome Diana and Bev. Clarke as they are now residents of Chateauguy. Many people are wondering if that was Bob Burns on the front page of the St. Lawrence Sun recently.

Sharon, Linda and Donna seem to have no control of their feet on the weekend because every time you saw them they were sitting in the snow. Better wear rubbers next time, girls!.. Gerry seen at last by his secret admirer after quite a long time. Macky seems to have another girl by the name of Margaret on his mind. Bev Waugh enjoying the dance on Saturday night. Wonder why Mary Wilson is so late these morning. Seems once again Don having a little trouble getting his so-called car going (just a little advice: maybe you had better put it up for the winter). Nice to see Tommy Glen and his partner winning the elimination dance on Saturday. He now adds another LP to his collection. Once again different ones out skating and many were surprised to see how good Gordy McGee is. A certain girl in Prudential seems to miss Johnny Petrilli? Well, that's all this week friends. All news must be in by Sunday evening.

HEIGHTS CLUB ACTIVITIES

(By F. H. Hellemans)

Our boys have been going around now for a week, collecting the membership fees for the season October 1, 1959 September 30, 1960. The response from our members has been very satisfactory, and no doubt our old members will be back, with some exceptions however. It is about these exceptions your reporter would like to write a few sentences. The club membership for the whole family implies pay-

ment of the tremendous sum of three Dollars. For this small contribution, your community disposes of a clubhouse with all facilities, a clubhouse that not only serves as main base of operations for the tennisclub, the badminton club, the art group, the theatrical group the bridge group, the teenage dance group, the Toastmaster club, the Canderdressing group, but doubles at the same times as Townhall. This small contribution enables your committee, elected by the membership at large, to keep the doors of this real community centre open at all times and for all the needs of our citizens

mas Car. on Vnristmas Eve, impromptu sing-songs have been very popular lately and Mes Mable Rolland seems to be the leader in this sort of entertainment while Mr. Robb obliges at the piano. Recently Mrs. LaVine has been practising up on he violin and Mrs. Petrie on her mandoline. There's the making of a fine orchestra in that crowd.

going to be the most thievly populated country in Quebec for Shopping Centres. Maybe they will find a spot near them for more post office boxes away from the mud and goo. However Rome wasn't built in a day so we will wait and see.

Mrs. Whitehall has a visitor at present a Mrs. Heinz from

Rouyn, and she is on her way to the States for a visit. Nelson LaVine on talking with her finds out that he and her husband were both members of legion Branch 188 in Rouyn. Mr. Heinz has since died. We are always running up against such situations here. Terry Turcott and

(Continued on page 15)

WEST END . . .

(From page 13)

a few hockey teams together in order to have a few inter-development games. Colonia have set age groups which are ages eight and nine; ages ten to twelve; and ages twelve to fourteen. The man in charge over in Colonia is Ken MacKenzie OX. 2-4976. If we could all get some teams going we could get quite a little league started and something for the kids to look forward to during the winter. Will try and get some more information from our own development for next week so watch your paper.

How about it folks lets improve our column and phone in some news. OX. 2-4386.

VETVILLE NEWS

Church Services will be held in the Community Hall on Sunday at 9.00 a.m. and 10.00 a.m. as the School is not yet properly finished to enable the Sunday School to function.

Through the kindly offer of Mr. Pollack and at the request of some of our tenants there will be a Service on Christmas Morning. The correct time will be announced later on in this column. I think a service of this sort will be appreciated by our tenants and it will enable them to attend a Church Service and leave enough time to spend the rest of the day with their families. Some of our people have suggested a sing-song of Christ-

Last Friday the Chateauguay Volunteer Fire Brigade held a Social in our Community and if they fight fires with the same enthusiasm they cut a rug, well we have a fine Fire Brigade. The Legion Housing Corp. are only too pleased to co-operate with such groups. Incidentally the last Children's Clinic for 1959 was held last Thursday so hope the people who are responsible remember to make reservations for 1960. Some of the smaller children however associate this bldg. with the inoculation needles and when Mummy calls for her parcels at the Post Office she has a hard time getting the children to enter. That needle sticks in their minds as well as their little bodies.

I understand there will be a change in the Steinberg and Dominion Stores Bus Service around the Holiday time but you will be notified of this in due course. If all the sites for the new Shopping Centres materialise, (I mean the various sites that I have heard about) this is



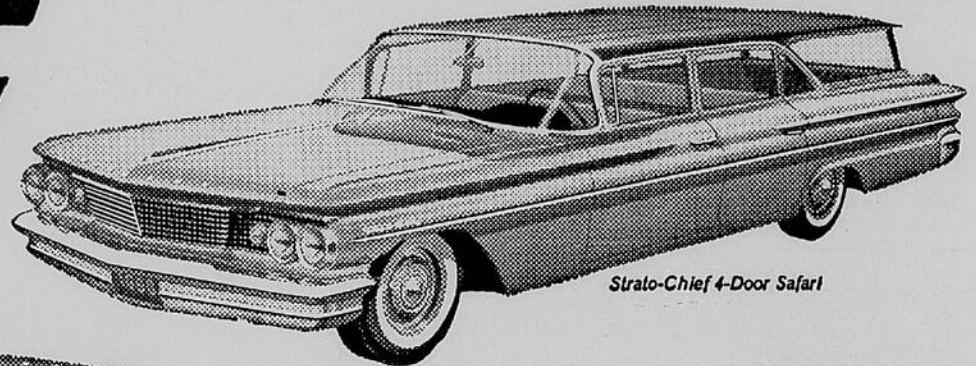
CHRISTMAS TREES!

Choose Your Tree
Now. We'll Deliver It
FREE

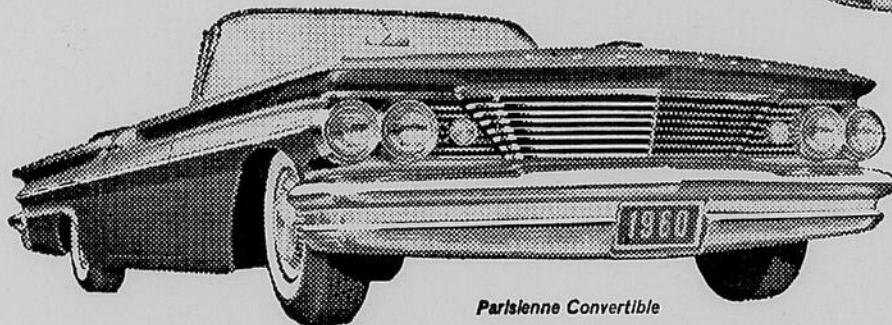
Whenever You Want It!

LOUIS MARCHAND
65 ELLICE — BEAUHARNOIS
(OPPOSITE THE IGA)

CHOICE



Strato-Chief 4-Door Safari



Parisienne Convertible

(AND THEN SOME!)

Colors, trims and upholsteries . . . engines and transmissions . . . series and models . . .

Look at the choice! Seven series and 31 models (every one distinctively, stylishly beautiful).

But Pontiac's choice goes deeper. In engines . . . "Six" and six V8s.

In transmissions . . .

standard Synchro-Mesh or three smooth automatics.

In colors . . . a range of 31 Magic-Mirror tones.

In fabrics . . . a selection of leather, vinyl and patterned cloths.

Easy to keep clean, too!

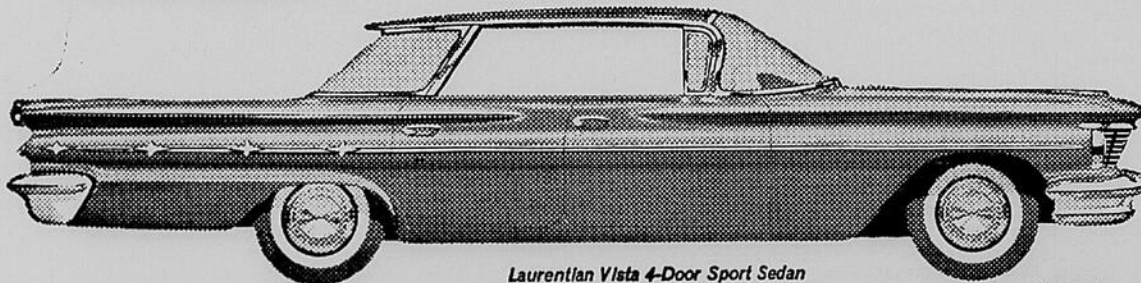
And to keep all of this wide Pontiac choice beautiful and efficient . . .

a carefully rustproofed Body by Fisher.

What do you want in a new car? You'll find it at your local Pontiac dealer's.



Laurentian 2-Door Sedan



Laurentian Vista 4-Door Sport Sedan

A GENERAL MOTORS VALUE

FROM EVERY POINT OF VIEW IT'S... PONTIAC

P-660C

Ludovic Montpetit Inc.
43 Champlain Valleyfield Tel.: FR. 3-5030

Chateauguay Automobiles Reg'd.
Chateauguay Village Tel.: OX. 2-4491

CLASSIFIED ADS

CLASSIFIED ADS for "The St. Lawrence Sun" may be phoned in to the following numbers:
O'NEIL'S
 Valleyfield FR. 3-0404
BEAUHARNOIS CO. 8-4483
CHATEAUGUAY: WILLIAMS DRUGSTORE — OX. 2-6715

Butler & Paule Realties

For every type of real estate.
 Châteauguay to Valleyfield
 Tel. OX. 2-8472

FOR SALE

WOODLANDS:—
 With waterfront on Lake St. Louis, completely renovated French Canadian Stone House, 4 bedrooms, 2 ceramic tiled bathrooms, panelled livingroom with fireplace, separate diningroom; knotty pine den with fireplace, modern kitchen, 2 car garage, 8 acres of land, 2 acres garden. For further details Mrs. Goodfellow OX. 2-8129.

CHATEAUGUAY HEIGHTS:—
 Asbestos shingle house on large lot, 2 bedroom, livingroom, kitchen, screened porch. Full basement, oil furnace. Price \$8500 cash \$2,000. Evenings Mrs. Goodfellow OX. 2-8129.

CHATEAUGUAY:—
 Brick and stone six room semi-detached 4 bedrooms, large livingroom, large kitchen, full bathroom and powder room, cement basement, oil heating system, Asking \$14,500; cash \$2,000. Evenings Mrs. Marlow OX. 2-6526.

Lost and Found

Red Brown, part spaniel puppy very short tail, answers to name of Sandy. Reward. Call Chateauguay OX. 2-4628.

Dec. 2-9

VETVILLE ...

(From page 14)

Tim Healey found out soon after they came here that they were both members of the R. C. R. and were stationed in Bermuda when war broke out in 1914. Tim was only a bugler-boy at



The Avon Lady
Earn Extra Money
In Your Spare Time
 Due to expansion more territories are now available in Beauharnois, Chateauguay Heights, Chateauguay and St. Martine.
 Make some extra money for Christmas by selling AVON Products in your area.
 Contact R. Giraldeau, 6 Parc Woodland, Ville de Lery.

PRIVATE LESSONS
 J.A. Raphael Saint-Maurice, B.A., Lic. Sc. Ped., L.S.S.E.P., Teacher's School diploma M.P. C.N. University certificate. Will give private lessons. Apply at 172 St. Charles, Valleyfield. (Oct. — Nov.)

NURSING HOME
DAVISON NURSING HOME, 24 hour nursing care. Male or Female. Semi Private, reasonable rates. Apply: 459 Salaberry Blvd, Chateauguay Basin. Phone OX. 2-2239. Nov. 25-Dec. 16

MISCELLANEOUS FOR SALE

Electric train, 0 gauche over 60 ft. of track, switches and numerous other accessories. Call Valleyfield FR. 3-6805.
 Dec. 2-9

VOLKSWAGEN
 Volkswagen, Excellent condition, fully equipped for winter. Call OX. 2-4495. Dec. 2-9-16

STATIONWAGON
 1956 Stationwagon, V-8 engine, 22,000 miles, white side walls lock push button, radio, de luxe heater, white wall tires, extra snow tires, automatic transmission. Also child's bicycle with new tire. Call FR. 3-5100.
 Dec. 9-16

ANTENNAS
 Get all stations. Easy payments if required. Installed EVERYWHERE. Satisfaction guaranteed, reputable firm. Call Valleyfield FR. 3-1152.
 Nov. 4-30

PUPPIES FOR SALE
 American Cocker Spaniel Puppies. Blondes. Sire Champion Lapaloma Masterpiece. 192 Principal Chateauguay Village. Tel OX. 2-4467.
 (16-23-30-7)

USED FURNITURE
 We buy and sell all kinds of second hand furniture. 253 Jacques Cartier, Tel. FR. 3-6766, Valleyfield. Nov.-Dec.-Jan. FOR SALE

1 porcelain top table 25" x 30" \$4.00; Royal Norrman Go Kart almost new \$20.00. Evenings Call CO. 8-7307.
 Dec. 9-16

that time Terry was a full fledged private in their Regiment. Tim also ran into another wartime buddy since coming here Nursing Sister Roland was one of the nurses at the Lake Edward Sanatorium when Tim was a patient there in 1920. She was Nursing Sister Clarke at that time Tim tells me. I personally have run up against friends that I have lost track of during the years. Most of them have been visitors here but it's nice to meet old friends.

BUILDING SUPPLIES

Make this your headquarters for all your building needs — Complete selection!

John W. GOODFELLOW Reg'd.
 (Prop. Jack Goodfellow) Tel.: OX-2-2071
 215-B Lake St. Louis Rd. Upper Woodlands

For rent

 movie cameras, 8 mm films.
STUDIO LAVOIE,
 Tel. FR. 3-5102 — Valleyfield

BABY CARE AT HOME
 Will care for baby in my home \$3.00 daily. For further information call OX. 2-8944.
 Dec. 9

FOR RENT

Four room apartment, upstairs duplex, hotwater, 220 V. on highway No. 4 near St. Jean Baptiste jct.; occupancy January 1st. Call Chateauguay OX. 2-8369.
 Dec. 9-16-23

FOR RENT OR SALE
 1½ storey house, residential area, central heating, 6 rooms sun room, garage, finished basement, 1½ bathroom, located at 171 Dufferin Road, Valleyfield. Apply after 6 p.m. at FR. 3-2317.
 Dec. 9-16-23-30

DRESSMAKER
 Dresses, children's clothes and alterations, Chateauguay. Call OX. 2-6092. Dec. 9-16-23

Among the latest articles that have been turned into me recently is a ladies white sweater, an earring with a reddish stone set in gold, a child's pearl necklace and on Sunday I was handed a brand new man's winter cap. While I'm on the subject of Community Hall details have you seen the attractive offer of mens leather belts, samples of which are on our Notice Board. Jim Cashion makes them and they would make wonderful Christmas gifts. The next time you call for your mail or parcels look this notice over.

I wish to thank those good people who have been making inquiries about Mrs. Mitchell who is at present a patient in the Montreal Gen. Hospital. She is hoping to be out soon but the doctor hasn't given any indication yet as to what the real trouble is so until that happens she will remain in their custody. I was on my way to the hospital on Sunday afternoon when my two favourite visitors (Mrs. Showers two little grand-daughters) came running up along with their brother and a younger sister. After introductions were properly made the young man, he must be 8 or 10 years of age, said please tell Mrs. Mitchell we will pray for her. I felt that remark really came from the heart and I was more than pleased to tell my wife about this incident.

Those of you who have been attending our Church Services

MARCEL QUESNEL
 L.S.C., C.A.
 CHARTERED ACCOUNTANT
 23 Hélène St. Valleyfield FR-3-6400

Arth. W. Sullivan
QUEBEC LAND SURVEYOR
 217 Victoria Tel: FR. 3-5021
 Valleyfield

Eric Leduc
OPTOMETRIST
 Tel. CO. 8-9300 FR. 3-3200
 Beauharnois Valleyfield

EYE SPECIALIST TEL. FR. 3-1606
Dr MAURICE BRODEUR
 (B. A., O. D., L. Sc. O., Licensed Optometrist Univ. of Montreal)
 201 Victoria — Valleyfield -- Appointments Daily

3 Des Cèdres St. Tel.: CO. 8-3437
FRANCOIS DORVAL, B.A., LL. B
LAWYER
 110 Ellice St. — Beauharnois — Tel. CO. 8-4790

14-A RICHARDSON TEL. OFFICE CO. 8-4981
 Res. CO. 8-3883
Roger Gagné
 — INSURANCE BROKERS —

LOUIS LABERGE REPRESENTATIVE
 TEL. CO. 8-4654 490 CEDAR STR.

GERARD GENDRON
 GENERAL INSURANCE BROKER
 FIRE — THEFT — CAR — REAL ESTATE
 110 ELLICE — Beauharnois — TEL. CO. 8-3707

JOHN GAUTHIER
 LONDON LIFE INSURANCE COMPANY
 Res.: Phone Chateauguay, OX. 2-6230
 5141 Verdun Ave Office: PO. 8-2568

GOODFELLOW & HUGHES
 ARCHITECTS
 1117 ST. CATHERINE ST. W. — MONTREAL

CHARLEMAGNE TURCOT
 — NOTARY —
 128 Ellice Beauharnois Tel. CO. 8-3726

I lately know that Mr. Miller's assistant Mr. A. Pollack was for years a missionary from the Presbyterian Church in Canada to the Indians in Manitoba. The Waywayseecappo Indian Mission to be exact. Both Mr. and Mrs. Pollack had always arranged a Christmas Gift for all the children

Ernest Dupont Regd
 INSURANCE BROKERS
 OX. 2-6141
 CHATEAUGUAY
 Life — Fire — Theft
 Auto — Accident

WOODLANDS PICTURE FRAMING
 (J.L. Mercier, prop.)
 GLASS OF ALL KINDS
 Mirrors made to Order
 ARTIST MATERIALS
 EXCLUSIVE DEALER FOR "TWINDOW" THE WINDOW WITH BUILT IN INSULATION
 Also Fiber Glass Screening
 248 Blvd Rd Phone
 WOODLANDS OX. 2-8512

ren at this Mission and he has made a collection here to send gifts this year as he says no one has as yet taken over this part of Mission work. He has collected close to \$60.00 and wishes to thank all those who contributed. The gifts will be sent off this week or next week at the latest. There is a list of the donors to this fund, also of the 225 children for who the gifts are intended at the Post Office if you wish to see them
 The Berkers of Vimy Bldg. had as visitors this past weekend their daughter and son-in-law Mr. and Mrs. Robert Lowe and their grandson Bruce of Desmarchais Blvd. Verdun.
 R. Mitchell.

SANTA CLAUS



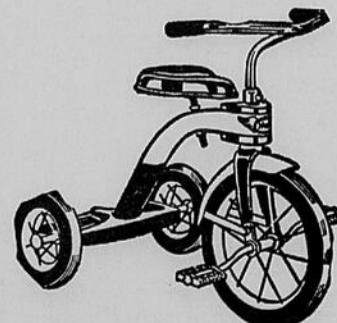
IS COMING TO: **LABERGE & CHEVREFILS**

(Firestone Store On Route 3 & 4 Chateaugay)

SATURDAY, DEC. 12 AND 19 FROM 9.30 A.M. -- 4.30 P.M.

A SOUVENIR GIFT!

FOR EVERY CHILD THAT VISITS SANTA AT OUR STORE
WE CARRY THE LARGEST ASSORTMENT
OF TOYS IN CHATEAUGAY



DOLLS

GAMES

BICYCLES

WHEEL TOYS